

# MONROC

THE AXLE

## CATALOGUE 2024





**ESSIEUX, SUSPENSIONS, FREINS**  
AXLES, SUSPENSIONS, BRAKES





**Commercial/Sale:** SONAMIA S. A. S. - Parc d'Activités Les Marches de Bretagne - 17-19, rue Anne de Bretagne - **85600 Saint Hilaire-de-Loulay - FRANCE**  
Tél. (+33) 2 72 78 53 00 - Mail : contact@sonamia.fr

**Usine/Plant:** 14, Le Gué au Chaud - **85670 Saint-Etienne-su-bois - France**  
Tél. +33(0) 2 51 98 52 07  
[www.monroc.com](http://www.monroc.com) - [www.sonamia.com](http://www.sonamia.com)





## SOMMAIRE :

Préambule	P3
Fixation de roues	P4
Tableau récapitulatif des charges	P6
Tableau Porte à Faux	P7
<b>FREINAGE</b>	
Freinage homologué 2015 / 68	P10
Freinage homologué TÜV	P11
Freinage homologué CEMAGREF	P12
Freinage homologué UTAC France	P13
<b>ESSIEUX</b>	
Essieux droits	P16 - 20
Essieux suiveurs	P21
<b>ESSIEUX INDUSTRIELS</b>	
Essieux directeurs	P23
<b>OPTIONS</b>	
Étanchéité à la demande	P26
Platinis de fixation	P27
Biellettes de freinage	P28
Actionneurs de freinage	P29 - 30
Composant freinage double ligne	P31
Capteurs de vitesse / ABS / angle	P32
Suiveurs forcés ROC-LOCK	P33
Essieux à assistance motorisée	P34 - 35
<b>SUSPENSIONS</b>	
Boggies standards	P38
Bogie TP	P39
Demi-tandems	P40 - 41
Tandems	P42 - 46
Tridems	P47 - 48
Balanciers	P49
<b>PRODUITS SPÉCIFIQUES</b>	
Moyeu fourches	P52
Vos essieux à la demande	P53



## SUMMARY :

Notice	P3
Wheel mounting	P4
Hub carrying capacities	P6
Axes beam overhang capacities	P7
<b>BRAKES</b>	
2015/68 homologated brakes	P10
TÜV homologated brakes	P11
CEMAGREF (Fr) homologated brakes	P12
UTAC (Fr) homologated brakes	P13
<b>AXLES</b>	
Straight axles	P16 - 20
Steering axles	P21
<b>HANDLING MACHINERY AXLES</b>	
Steering axles	P23
<b>OPTIONS</b>	
On demand sealing	P26
Fixing plates	P27
Brake lever	P28
Brake Cylinders	P29 - 30
Double line brake components	P31
Speed sensors / ABS sensors	P32
Forced steering axles	P33
On demand drive	P34 - 35
<b>SUSPENSIONS</b>	
Boggies	P38
Heavy duty boggies	P39
One axle suspension	P40 - 41
Tandem axle suspension	P42 - 46
Tri-axle suspension	P47 - 48
Rocking axle	P49
<b>SPECIFIC PRODUCTS</b>	
Wheel hubs	P51
On demand axles	P53



## INHALTSVERZEICHNIS :

Warnung	P3
Räderbefestigung	P4
Tragfähigkeit der Nabe	P6
Auskragung des Achskörpers	P7
<b>BREMSENEINGENSCHAFTEN</b>	
2015/68 ECER13 Zulässige Bremsen	P10
TÜV Zulässige Bremsen	P11
CEMAGREF (Fr) Zulässige Bremsen	P12
UTAC (Fr) Zulässige Bremsen	P13
<b>LAND UND INDUSTRIEMASCHINEN ACHSEN</b>	
Starrachsen	P16 - 20
Lenkachsen	P21
<b>INDUSTRIEMASCHINEN ACHSEN</b>	
Industriemaschinen achsen	P23
<b>VARIANTEN</b>	
Abdichtung	P26
Achsplatten	P27
Bremshobel	P28
Bremszylinder	P29 - 30
Doppellinie Bremskomponenten	P31
Bremskomponenten	P32
Zwangslenkungachse	P33
AnTriebachse	P34 - 35
<b>FEDERUNG</b>	
Bogie	P38
Schwerlootbereich Bogie	P39
Einzelachsaggregat	P40 - 41
Doppelachsaggregat	P42 - 46
Dreilachsaggregat	P47 - 48
Pendelachsaggregat	P49
<b>SONDERPRODUKTE</b>	
Gabelnaben	P52
Auf Kundenwunsch	P53



## SUMARIO :

Notas de interés	P3
Montaje de ruedas	P4
Tabla de carga	P6
Tabla de voladizo	P7
<b>FRENADO</b>	
Frenada homologada 2015 / 68	P10
Frenada homologada TÜV	P11
Frenada homologada CEMAGREF	P12
Frenada homologada UTAC Francia	P13
<b>EJES AGRICOLAS</b>	
Ejes fijos	P16 - 20
Ejes direccionales	P21
<b>EJES APPLICATIONES INDUSTRIALES</b>	
Ejes applications industrielles	P23
<b>Opciones</b>	
Sellado a la carta	P26
Platos de fijación	P27
Palancas de freno	P28
Cilindros de freno	P29 - 30
Componentes de freno para doble líneas	P31
Sensor de velocidad/ABS	P32
Ejes direccionales forzados	P33
Ejes motrices	P34 - 35
<b>SUSPENSIONES</b>	
Bogies	P38
Bogies obras públicas	P39
Semi tandem	P40 - 41
Tandem	P42 - 46
Tridem	P47 - 48
Balancines	P49
<b>PRODUCTOS ESPECÍFICOS</b>	
Cabaeza de trailla	P52
Sus ejes a la carta	P53



## PRÉAMBULE IMPORTANT

La dernière version du catalogue est disponible sur le site  
**www.monroc.com**

### Conseil

Nos services commerciaux et techniques sont à votre disposition pour vous aider à déterminer le produit le mieux adapté à votre application. Des bouts d'essieux, des essieux coudés, des essieux directeurs, des essieux hors standard sont réalisables selon vos spécifications.

### Voie

Tous nos essieux sont disponibles pour des voies à la demande, jusqu'à une voie de 2750mm. Au-delà nous consulter.

### Charges, porte-à-faux, vitesse

Les capacités de charge à l'essieu sont fonction du porte-à-faux, du rayon sous charge de la roue, de la vitesse et du type d'utilisation (cf. p. 6-7).

Ces données sont indépendantes des obligations réglementaires liés au pays et/ou aux applications.

Si des efforts latéraux sont à prendre en compte (citerne, grosses roues, etc.), nous consulter et notamment pour toute utilisation en plusieurs essieux et/ou avec un rayon sous charge élevé.

### Essieux freinés

Le calcul de la capacité de freinage est indépendant de la capacité de la charge à l'essieu. Ne pas oublier de s'assurer de la compatibilité de la roue avec le moyeu et le tambour.

Dans le cas de freinage avec vase pneumatique, pour des raisons de sécurité, l'option bielle à réglage manuelle ou bielle à réglage automatique est préconisée.

### Balanciers, boggies, tandems et tridems

Les actionneurs de freinage peuvent être montés en option.

Nous consulter selon les applications et pays concernés.

Pour les balanciers, il peut être possible de monter des carrés d'essieu et des freins différents du catalogue : nous consulter.

### Braquage

Nos essieux directeurs peuvent être livrés avec des butées de braquage, dans les limites des angles de braquage maximum, pour ne pas heurter le châssis du véhicule.

Un effort à l'anneau lorsque le timon est en appui sur les butées de braquage maxi, c'est-à-dire en dehors des conditions d'utilisation normales du véhicule (glissement latéral du chariot), pourra entraîner l'endommagement du timon, et/ou de l'essieu, et/ou du chariot et de ce qu'il transporte, mais aussi menacer la sécurité des personnes et matériels se trouvant dans l'environnement de manœuvre du véhicule.

### Entretien

Vérifier le serrage des roues et le réglage des freins après la mise en service puis vérifier périodiquement le graissage, les roulements et le fonctionnement des freins.

Nos essieux sont livrés graissés pour des températures correspondant à celles des pays tempérés.

Nos manuels de maintenance sont disponibles sur notre site internet.

### Finition, conditionnement

En standard, grenailage, dégraissage 4 étapes, laque de finition monocouche PU noir RAL 9005. Nous consulter pour autres couleurs.

Produits livrés en fardeau, sur palette, en caisse carton, bois ou grillagé suivant offre.

Conditionnement suivant processus conditionnement Monroc si non précisé dans l'offre.

## IMPORTANT NOTICE

the latest version of the catalogue is available on  
**www.monroc.com**

### Advice

Our sales and technical departments are always at your disposal to help you to find the most suitable product for your application. Stub-axles are also available to customer specifications together with cranked axles, directional axles, and customized axles.

### Track

Our range is available for every track up to 2750mm. Above, please contact your dealer.

### Load, overhang, speed

Load capacities are depending on the overhang position, the load radius of the wheel, the speed and the type of use (see p.6-7).

Local regulations or special applications requirements are not considered into the calculation.

If side stress has to be considered (slurry tanker, big wheels, etc.) or for every use in multi-axles with important wheel radius, please contact your dealer.

### Braked axles

There is no relation between brake capacity and axle load capacity. Please do not forget to check the compatibility between the wheel, hub and drum.

If air chamber is chosen, for safety reason, we advise to use manual slack adjuster or automatic slack adjuster option.

### Rocking system, boggies, tandems and tridems

The brake actuators (air and hydraulic) can be fitted as an option. Please ask us depending on the applications and countries concerned. On rocking axles, other types of axles and brake sizes might be fitted.

### Steering

Ackman steering axles can be fitted with steering stops, within maximum steering angles, to avoid impacting the vehicle chassis.

A force to the ring when the drawbar bears on the maximum steering stops, that is to say outside the normal conditions of use of the vehicle (lateral sliding of the truck), may cause damage to the drawbar, and / or axle, and / or truck and what it carries, but also threaten the safety of people and equipment in the vehicle operating environment.

### Maintenance

Please check the tightening of the wheels and the brake adjustment once the axles starts in operational service and check on regular basis the greasing, bearing and brakes.

Our axles are delivered greased for use in temperate countries. Service manuals are available on the Monroc website.

### Finishing, wrapping

As standard, our axles are delivered with total finish (shot blasting, 4 steps surface treatment, monolayer paint finish) black RAL 9005. Please contact your dealer for other colors.

Products are delivered burdened, on pallets, in cardboard, wooden or wire mesh boxes following offer.

If not specified in the offer, packaging following Monroc standard packaging process.

# FIXATION DES ROUES

WHEELS MONTING – RADMONTAGE – MONTAJE DE LA RUEDA

Les moyeux MONROC sont prévus pour un centrage de la roue par les écrous de serrage, suivant la norme EU049632 (éléments de fixation pour centrage par écrou).

La jante est positionnée sur le moyeu au moyen du diamètre d'aide au centrage du moyeu (cote A).

Les perçages de la jante (disposés sur le diamètre B) doivent être fraisés en fonction des écrous utilisés pour garantir le centrage de la jante sur le moyeu.

En cas d'utilisation d'écrous à embase plate des rondelles fendues coniques ou sphériques doivent être positionnées entre la jante et les écrous.

The MONROC hubs are designed for centering the wheel with the nuts according to EU049632 (fasteners for stud centring).

The rim is positioned on the hub with the help of the positioning diameter of the hub (dimension A).

Rim holes (placed on the diameter B) must be chamfered according to the nuts used to ensure the centering of the rim on the hub. When using flat flanged nuts, conical or spherical split washers must be positioned between the rim and the nuts.



## Avant de monter la roue sur le moyeu

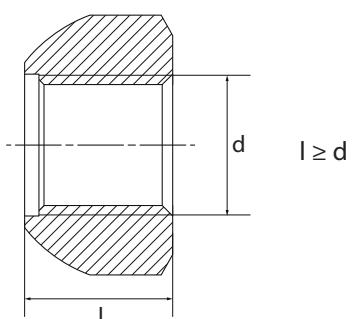
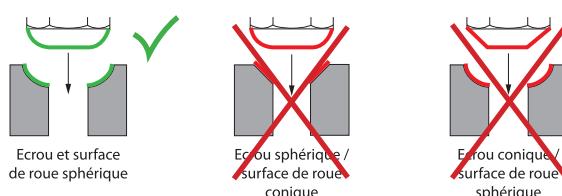
- Nettoyer la face d'appui du moyeu et de la roue.
- Nettoyer les goujons et les écrous.
- Contrôler l'état des goujons et des écrous (Pour vérifier le filetage des goujons, utiliser des écrous neufs : toute résistance au serrage indiquera que le goujon est étiré, abîmé ou usé).

## Before installing the wheel on the hub

- Clean the contact surface of the hub and the wheel.
- Clean the studs and nuts.
- Check the condition of the studs and nuts (To check the threads of the studs, use new nuts: any resistance to tightening will indicate that the stud is stretched, damaged or worn).

## Assemblage des roues sur les essieux

## Assembly of wheels on axles



L'assemblage des roues sur un essieu est une opération qui demande des précautions.

- Positionner la roue sur le diamètre A.
- Pré-serrer les goujons et écrous.
- Serrer au couple et dans le bon ordre.



Leur couple étant incontrôlable, les clés à chocs sont tolérées pour le desserrage des écrous mais sont à proscrire pour le serrage.

Utiliser une clé dynamométrique ou une clé à rallonge en respectant les valeurs du tableau ci-dessous (1A du manuel d'entretien disponible sur le site monroc.com).

The assembly of wheels on an axle is an operation that requires care.

- Position the wheel on the A diameter.
- Pre-tighten the studs and nuts.
- Tighten to torque and in the correct order.

Their torque being uncontrollable, the impact wrenches are tolerated for the loosening of the nuts but are to be avoided for tightening. Use a torque wrench or extension wrench in accordance with the values in Table below (1A of the service manual available on monroc.com).

FIGURE A1	TYPE DE MONTAGE	Ø DE GOUJON mm	CLEF ECROU mm	COUPLE DE SERRAGE mm	FORCE A APPLIQUER AU BRAS DE LEVIER kg/mm
	ECROU STANDARD	M 10X1,50	17	44	9 / 500
		M 14X1,50	23	122	25 / 500
		M 16X1,50	26	192	39 / 500
		M 18X1,50	24	270	54 / 500
	ECROU A BEC	M 18X1,50	29	270	54 / 500
		M 22X1,50	32	270	51 / 500
	ECROU ROUE JUMEELEE STANDARD	M 18X1,50	29	510	54 / 500
		M 22X1,50	32	510	51 / 500
	ECROU ROUE JUMEELEE SPECIAL	M 18X1,50	27	270	54 / 500
		M 22X1,50	32	510	51 / 500

#### Contrôler régulièrement le serrage

Pour une vérification de serrage efficace, celle-ci doit se réaliser essieu non chargé.

Le serrage doit être vérifié avant la première mise en service du véhicule puis après la première utilisation et enfin régulièrement en fonction de la périodicité d'utilisation, du type de véhicule et du terrain d'utilisation. Cette procédure s'applique après chaque changement ou démontage de roue.

Le couple de serrage est déterminé par le diamètre et la qualité des goujons et écrous mais surtout par la capacité de compression de la matière de la jante.

Le tableau 1A donne des valeurs de couple communément admises mais ne peut décharger l'utilisateur d'un contrôle régulier, en particulier lorsque les fixations sont soumises à des vibrations importantes (absence de suspension, sol strié, roues à crampons, pneumatique plein souple PPS, pneus gonflés polyuréthane, etc.).

#### Check regularly the tightness

For an effective tightening check, the axle must be unloaded.

Tightening must be checked at the first entry into service of the vehicle and then after the first use, and regularly according to the frequency of use, the type of vehicle and the area of use. This procedure applies after each wheel change or disassembly.

The tightening torque is determined by the diameter and quality of the studs and nuts but especially by the compression capacity of the material of the rim.

Table 1A gives commonly accepted torque values but cannot relieve the user of a regular check, especially when the fasteners are subject to significant vibration (no suspension, striated ground, studded wheels, PPS tire), inflated polyurethane tires, etc.).



# TABLEAU PORTE À FAUX

**AXLE BEAM OVERHANG CAPACITIES – AUSKRAGUNG DES ACHSKÖRPERS –  
CAPACIDAD DE VOLADIZO DEL CUERPO DEL EJE**

		Porte à faux (L) en mm / Beam camtilever (L) in mm / Kragträger (L) mm / Viga en voladizo (L) mm																											
		150	160	170	180	190	200	210	220	230	250	270	290	300	310	330	350	370	390	400	410	430	450	470	490	500	550	600	650
<input checked="" type="checkbox"/>	35	1000	1000	1000	1000	1000	952	909	870	800	741	690	667	645	606	571	541	513	500	488	465	444	426	408	400	364	333	308	
	40	1500	1500	1500	1500	1500	1500	1429	1364	1304	1200	1111	1034	1000	968	909	857	811	769	750	732	698	667	638	612	600	545	500	462
	45	2000	2000	2000	2000	2000	2000	2000	1909	1826	1680	1556	1448	1400	1355	1273	1200	1135	1077	1050	1024	977	933	894	857	840	764	700	646
	50	3000	3000	3000	3000	2842	2700	2571	2455	2348	2160	2000	1862	1800	1742	1636	1543	1459	1385	1350	1317	1256	1200	1149	1102	1080	982	900	831
	60	5000	5000	5000	5000	5000	4750	4524	4318	4130	3800	3519	3276	3167	3065	2879	2714	2568	2436	2375	2317	2209	2111	2021	1939	1900	1727	1583	1462
	70	6500	6500	6500	6500	6500	6500	6500	6500	6500	5980	5537	5155	4983	4823	4530	4271	4041	3833	3738	3646	3477	3322	3181	3051	2990	2718	2492	2300
	80	9100	9100	9100	9100	9100	9100	9100	9100	9100	8426	7845	7583	7339	6894	6500	6149	5833	5688	5549	5291	5056	4840	4643	4550	4136	3792	3500	
	90	11200	11200	11200	11200	11200	11200	11200	11200	11200	10827	10477	9842	9280	8778	8328	8120	7922	7553	7218	6911	6629	6496	5905	5413	4997			
	100	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14032	13182	12429	11757	11154	10875	10610	10116	9667	9255	8878	8700	7909	7250	6692
	110	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14500	14146	13488	12889	12340	11837	11600	10545	9667	8923		
	120	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	14700	13364	12250	11308		
	150	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	15000	13636	12500	11538		

Pour les charges de 15T à 40T nous consulter

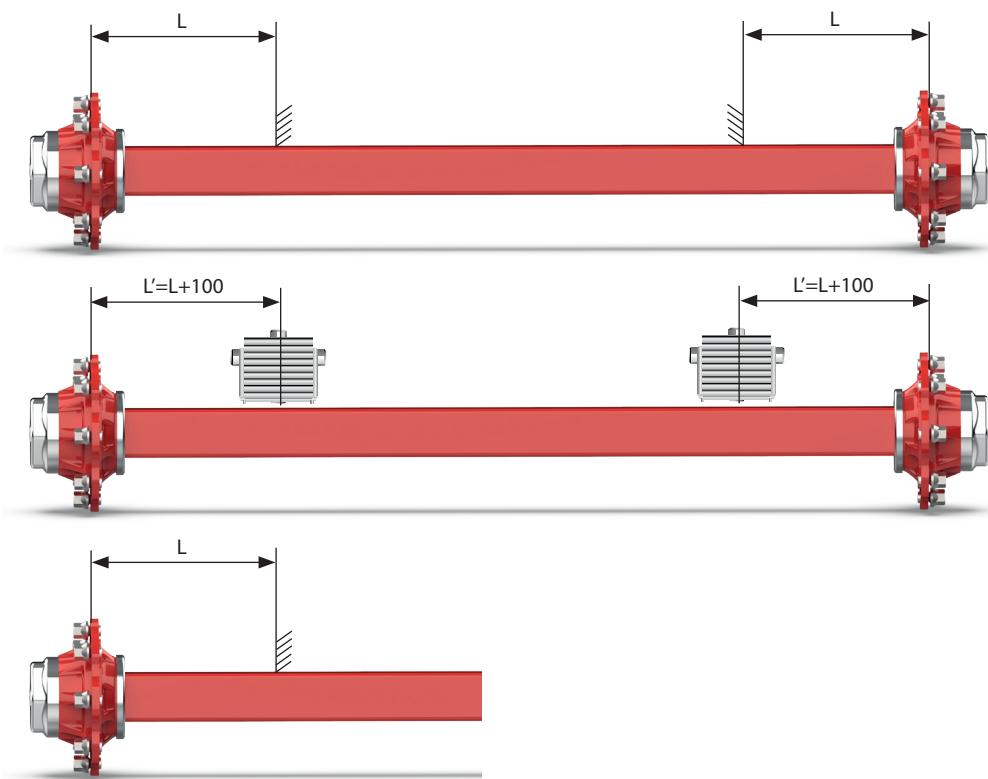
For loads from 15T to 40T please contact us.

La cote L représentée sur toutes les vue correspond à la valeur obtenue avec une roue SANS déport

L représente donc la distance entre la soudure de la platine de fixation et le centre de la charge, lors de l'utilisation d'une roue à déport merci d'en tenir compte.

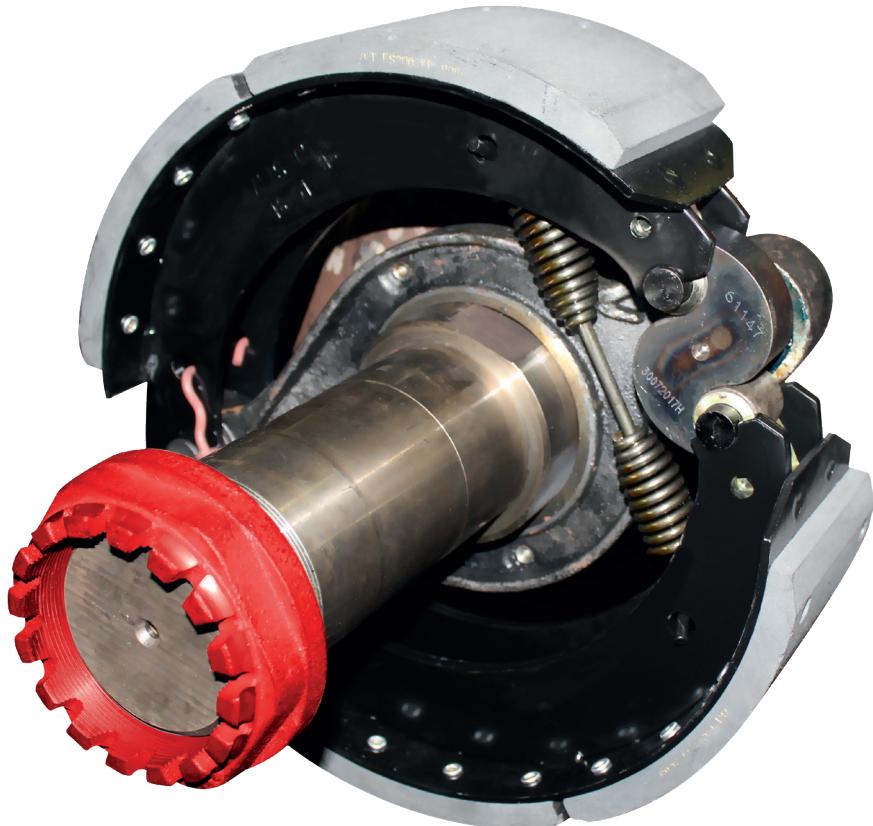
L dimension shown on all views is the dimension corresponding to calculated value for a wheel without any offset.

L dimension is therefore the distance between the plate external welding and the load centre. If using an offset wheel, please consider the load centre.





# FREINAGE *BRAKES*





# FREINAGE HOMOLOGUÉ 2015 / 68 **ECE R13**

**2015/68 ECE R13 CERTIFIED BRAKES – 2015/68 ECE R13 ZULÄSSIGE BREMSEN –  
FRENADO HOMOLOGADO 2015 / 68 ECE R13**

Données à titre indicatif, un calcul spécifique de freinage est nécessaire pour chaque application  
Data given only for information, specific brake calculation has to be done for each application.  
Indikative Bremseigenschaften, eine spezielle Berechnung ist notwendig je nach der Anwendung.

FREIN BRAKE	N° P.V. ID	TYPE ESSIEU ID	CHARGE FREINÉE A L'ESSIEU (Kg)				ROUES WHEELS	Rayons possibles possible wheel radii		
			2015-68			ECER13				
			≤30 Km/h type I	>30 km/h type II	>30 km/h type III					
ID2	ID4	ID1	ID3	ID3	ID3	ID3				
310x190	361 057 17	XF or F or XFR	11000	11000	11000		8,45	448	R≥359	
	361 055 17	XF or F or XFR				11000	8,45	405	R≥324	
320X75 E	361 012 16	XF or F or XFR	5660		5660		6,46	440	R≥352	
350X80 SE	361 033 16	XF or F or XFR	9000				-	415	R≥332	
	361 088 15	XF			5500		8,75	415	R≥332	
400x80 D	361 003 16	XF	8150		8150		11	525	R≥420	
400x80 E	361 005 21	XF or F or XFR	8878				11,43	536	R≥429	
	361 006 21	XF or F or XFR		8000			11,43	536	R≥332	
406x120	361 07 318	XF or F or XFR			13000		7,99	500	R≥400	
406x120A	361-002-17	406X120 S CAM				10000	9,45	555		
420x180C	361 045 18		13000	13000	13000		12,4 (type I) /11(type III)	546	R≥437	

La charge ID3 est la charge maxi sur l'essieu (même avec un rayon de roue plus petit). Cf. règlement 2015/68 annexe VII, 2.2.

ID3 is the maximum load we can apply with this brake (even with smaller wheel radius). Cf. 2015/68 Appendix VII, 2.2.

Pour le calcul du rayon dynamique cf. 2015/68 annexe I, 2.1

For calculation, use dynamic radius cf. 2015/68 Appendix I, 2.1.

\* : Un essai est en cours pour améliorer cette performance.

\* : Under re-approval for better performance.

Préconisations configurations 2015-68:

Tridem 24T load roue 600/55 R26.5 préconisation de frein < 30 km/h = frein 406x120

Tandem 18T load roue 600/55 R26.5 préconisation de frein < 30 km/h = frein 400x80D

Tandem 18T load roue 600/55 R26.5 préconisation de frein > 30 km/h = frein 406x120

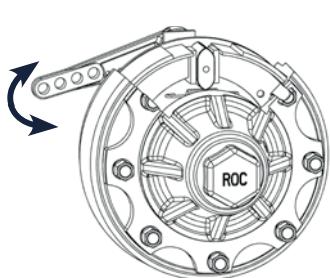
Tridem 32T > 30 km/h = frein 420x180



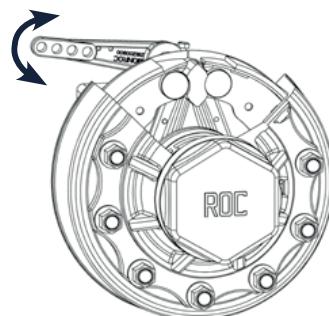
# FREINAGE HOMOLOGUÉ TÜV

TÜV HOMOLOGATED BRAKES – TÜV ZULÄSSIGE BREMSEN  
– FRENADO HOMOLOGADO TÜV

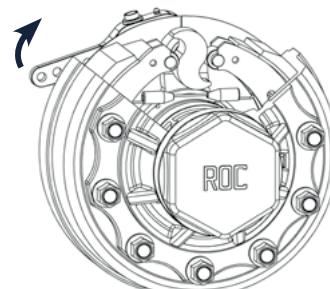
Données à titre indicatif, un calcul spécifique de freinage est nécessaire pour chaque application  
Data given only for information, specific brake calculation has to be done for each application.  
Indikative Bremseigenschaften, eine spezielle Berechnung ist notwendig je nach der Anwendung.



Type 1  
CAME «A TÊTE PLATE»  
FLAT HEAD BRAKE-CAM



Type 2  
CAME TÈTE EN «8»  
8 SHAPE BRAKE-CAM



Type 3  
CAME TÈTE EN «S»  
S SHAPE BRAKE-CAM

↷ Sens de rotation de la came / cam lever rotation.

TÜV									
DIMENSION	TYPE	25 km/h	40 km/h	CEE	R	R. min.*	R. max.*	RENDEMENT	HOMOLGATION
Dimension	Type		Brake capacity for R mi		Brake capacity for R. max	Homologation	Homologation	Brake factor	Homologation
Umfang	Typ		Bremlast pro Rmin		Bremlast pro R. max	Zulassung	Zulassung	Kennwert	Zulassung
		Kg	Kg	Kg	m	m	m		N°
300x60C	1	6400			0,288	0,28	0,36	1,66	AL 202.1
		7000	3600		0,446	0,36	0,47	1,66	AL 202.0/AL 202.2
					0,519	0,41	0,519	1,66	TDB0612/361-0129-05
320x75D	1	8000			0,6	R ≤ 0,6		1,1	361-0042-05
			4800	4800	0,4	R ≤ 0,6		1,1	361-0041-05
320x75E	1	8000			0,6	R ≤ 0,6		1,1	361-0044-05
			4800	4800	0,519	R ≤ 0,6		1,1	361-043-05 361-045-05
350x80ST	1	9000			0,415	0,332	0,415		AL 341.0
310x190	3		11000		0,54	R ≤ 0,7		1,26	361-098-11
				11000	0,54				361-097-11
400x80C	2	10000			0,6	0,47	0,813	1,1	361-017-06
			8800		0,4	0,4	0,813	1,1	361-018-06
		10000			0,65	0,4	0,813	1,1	361-030-06
400x80D	2	10700			0,4	0,4	0,813	1,1	361-031-06
			8000		0,5	0,4	0,5	1,1	361-016-06
					R ≤ 0,915		1,24	361-0049-05 361-027-10	
406x120	3	13000	10000		0,65			1,24	361-028-10
			10000	0,645	0,516	0,645	1,24		361-005-07
		15000			0,8	0,64	0,8	1,25	361-021-13
420x180	3	11000			0,555	0,6	0,95		361-002-07
			11000	0,52	0,416	0,52	1,3	1,23	361-142-12
		15000			0,8	R ≤ 0,85	0,85		361-008-13
420x220B	3	13000			0,691	0,52	0,85	1,23	361-152-12 (0,01**)
		13000		0,565	0,452	0,565	1,23	1,23	361-137-12 (0,02**)
		13000		0,565	0,452	0,565	1,23		

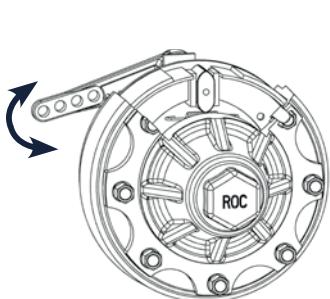
\* Rayon sous charge / Loaded radius

\*\* Résistance au roulement / rolling resistance

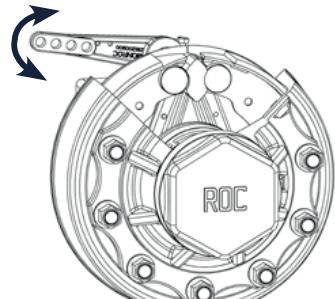
# FREINAGE HOMOLOGUÉ CEMAGREF

**CEMAGREF (FR) HOMOLOGATED BRAKES – CEMAGREF (FR) ZULÄSSIGE BREMSEN  
– FRENADO HOMOLOGADO CEMAGREF**

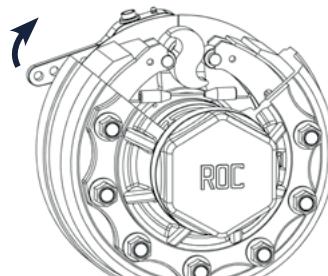
Données à titre indicatif, un calcul spécifique de freinage est nécessaire pour chaque application / Datas given only for information, specific brake calculation has to be done for every applications. Indikative Bremseigenschaften, eine spezielle Berechnung ist notwendig je nach der Anwendung.  
Performances pour vérins hydrauliques, également possibles en vérin pneumatiques / Performances for hydraulic, also available with air actuators.



Type 1  
CAME «A TÊTE PLATE»  
FLAT HEAD BRAKE-CAM



Type 2  
CAME TETE EN «8»  
8 SHAPE BRAKE-CAM



Type 3  
CAME TETE EN «S»  
S SHAPE BRAKE-CAM



Sens de rotation de la came / cam lever rotation.

FREINAGE HYDRAULIQUE / HYDRAULIC BRAKING / HYDRAULISCHE BREMSUNG						
DIMENSION	TYPE	R. min*	PTC freiné pour R min	R. max*	PTC freiné pour R. max	HOMOLOGATION
Dimension	Type		Brake capacity for R mi		Brake capacity for R. max	Homologation
Umfang	Typ		Bremlast pro Rmin		Bremlast pro R. max	Zulassung
		m	Kg	m	Kg	N°
255x60 A1	1	0,25	7316	0,45	4064	14891
255x60B	1	0,2	16482	0,5	6593	85.60I3 extension 15502
300x60C	1	0,35	13142	0,6	7666	8798
320x75D	1	0,35	19071	0,803	8312	6408 extension 12112
310x190	3	0,35	33386	0,6	19486	15481
400x80C	2	0,35	28701	1	10045	14868
400x80D	2	0,35	26858	1	9397	13/08334
406x120	3	0,35	41802	0,9	16256	14412
420x180	3	0,35	45441	0,9	17691	15482

\* Rayon sous charge / Loaded radius

# FREINAGE HOMOLOGUÉ UTAC FRANCE

UTAC (FR) HOMOLOGATED BRAKES – UTAC (FR) ZULÄSSIGE BREMSEN –

FRENADO HOMOLOGADO UTAC FRANCIA

FREINAGE HOMOLOGUÉ UTAC France								
DIMENSION	PTAC	SUSPENSION	Poids à vide Min sur Suspension	R. min.	R. max.	Largeur de jante	Øde jante Min.	Frein de parc
Dimension	WTC	Suspension	Min. load on suspension			Rim Width	Min Rim Ø	Parking
Umfang		Vereinfachtes	Min Achslast on Vereinfachtes			Felgen Breite	Min Felgen Ø	brake
	Kg		Kg	mm	mm	Pouce/Inch	Ø min Pouce/Inch	N°
300x60 OR	6000	2 (ES.AV. ES.AR.)	1175	190	360		9	C
406x120	10200	SIMPLE ESSIEU	1480	625	917,5	24	26,5	R ; C ; CG
420X220	11500	SIMPLE ESSIEU	3200	598	980	28	30,5	R ; C
2N7434 (1)	16000	SIMPLE ESSIEU	3700	741	980	27	32	R
406x120	20500	TANDEM	4666	493	622	20	22,5	R ; C
420x180	24000	TANDEM	5105	540	692	24	26,5	R ; C
420X220B	29000	TANDEM	4518	550	691	18	20,5	R ; C
420X220B	30000	TANDEM	4518	550	691	18	20,5	R ; C
406x120	32000	TRIDEM	6565	540	692	24	26,5	R ; C
								13/05679

R = Ressort / Spring

C = Cable / Cable

CG = Cable sous gaine / Sheathed cable

(1) Frein à disque / Disc brake / Scheibenbremse

\* En attente N°PV / Certificate number coming soon

## CERTIFIED BRAKES – ZULÄSSIGE BREMSEN – FRENI OMOLGATI

DIMENSION	COUPLE CAME	BIELLETTE	COURSE	CHARGE FREINEE	ROUE ET PNEUMATIQUE	RAYON LIBRE PNEU	CHARGE FREINEE	HOMOLOGATION
Dimension	CamTorque	Brake Lever	Stroke	Load	Rim and Tyre	Dynamic Load radius	Load	Homologation
Umfang	Nockenmoment	Bremshebeln		Achslast	Felgen und Reifen	Reifendurchmesser	Achslast	Zulassung
	C Max Nm	C applied Nm	mm	mm	kg			N°
320X75E	1350	1070,5	150	46	4680	16x17	500/50x17	465,9
400X80C	1590	937,6	150	44	6040	16x22,5	550/45x22,5	533,25
400X80D	1590	1067	150	44	8000	16x22,5	550/45x22,5	533,25
406x120	2800	1894,84	127	55	9920	24x26,5	750/45x26,5	674,05
406x120	2800		127	48	10010	14x19,5	445/45x19,5	448
406x120	2800		127	51	9761	20x22,5	600/55x22,5	616
406x120	2800		127	60	10603	20x22,5	600/55x22,5	616
406x120	2800		127	49	10000	16x22,5	560/60x22,5	621,75
420x180	2800	2282,76	153	58	13000	24x26,5	750/45x26,5	674,05
420x180	3100	2512	205	94,8	13995	9x22,5	315/80x22,5	537,75
420x180	2800		153	61	10520	20x22,5	600/55x22,5	616
420x220	2800		153	59	13000	28x30,5	800/45x30,5	747,35
420x220B	2900	2335,6	164,5	67	13000	24x20,5	24R20,5	687
2N7434 (1)				44	13000	27X32	800/65x32	926,4
								17867
								10/10089

Pour des raisons d'échauffement, on ne peut pas mettre une jante plus petite que celle de l'essai

Il est possible de monter des pneus avec un rayon sous charge inférieur à celui de l'essai ( $R_{min} = 0,8 R_e$ ) mais la charge admissible reste celle de l'essai,

Il est possible de monter des pneus avec un rayon sous charge supérieur à celui de l'essai, on fait alors la règle de 3 pour réduire la charge ou on utilise les % au dessus de 50 et 37,5

Because of heating consequences, you cannot fit a smaller rim than the one tested

You can fit tires with a load radius smaller than tested ( $R_{min}=0,8 R_e$ ), but the load should keep same

You can fit tires with a load radius taller than tested, load change as follow : 3 rules calculation

Données à titre indicatif, un calcul spécifique est nécessaire pour chaque cas d'emploi.

Datas given only for information, specific brake calculation has to be done for every applications.

Indikative Bremsleigenschaften, eine spezielle Berechnung ist notwendig je nach der Anwendung.

(1) Frein à disque / Disc brake / Scheibenbremse

 **UTAC**

 **CERAM**  
GROUPE UTAC CERAM





# ESSIEUX AXLES



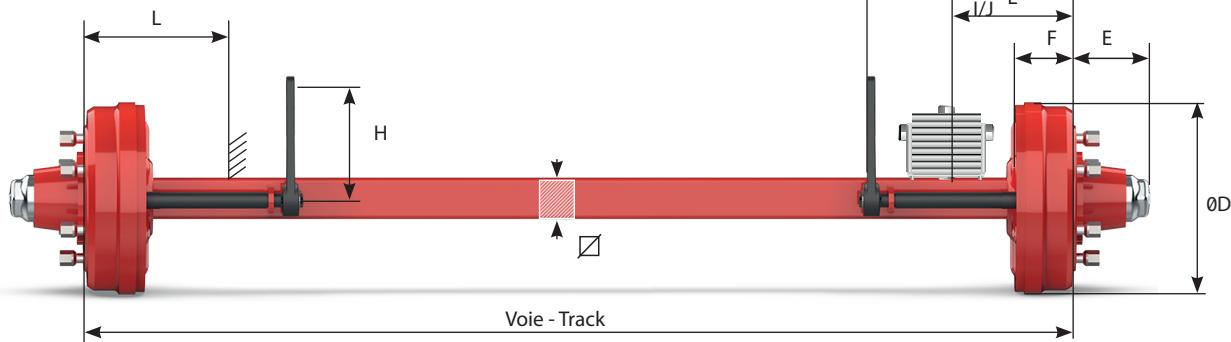




# ESSIEUX DROITS FREINÉS MONOBLOC MF

CAMBRAKED AXLES – STARRE BREMSACHSEN –

EJES RECTOS CON FRENO



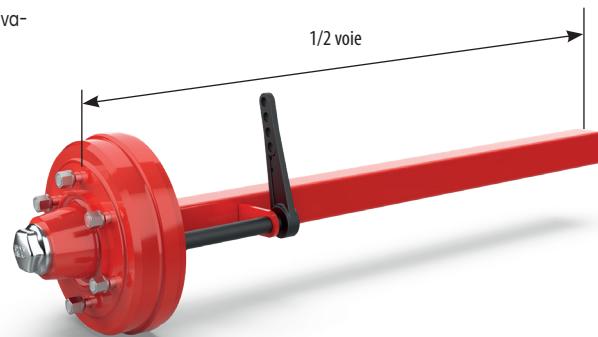
Référence	Frein	Carré		Centrage	Roulements	Charge à l'essieu (Kg)	Porte-à-faux max.	Côtes principales			Position bielette							
Reference	Brake	square	Studs (qty /Ø)	PCD	Bearings	Axle load	Max. Overhang	Technical data			Brake lever position							
Teil Nr	Bremse	Vkt	Bolzen - Nr - Ø	Bolzen und Lochkreiss	Lager	Tragfähigkeit	Max. Auskragung	Technische Daten			Bremshebelposition							
Tipo	Freno	Cuadadro	Espárragos - N° - Ø	Datos / Ataque	Rodamientos	Carga	Voladizo max.	Datos			Posición de la leva							
		□	Goujons (nb / Ø)	A B		25-30 km/h 40 km/h		L	L'	D	E	F	H	I	J			
Référence	Frein	mm		mm mm		○ ○	○ ○	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm			
505MFR	255 X 60 B	50	5/16 x 1,5	94	140	30206-30209	3000	2700	-	180	-	280	87	105	200	161	470	
505MFD (1)	255 X 60 B	50	5/16 x 1,5	94	140	30206-30209	3000	2700	-	180	-	282	87	176	200	232	539	
506 MF	255 x 60 B	50	6/18 x 1,5	160	205	30206-30209	3000	2700	-	180	-	282	85	105	200	161	471	
506MFD (1)	255 X 60 B	50	6/16 x 1,5	64	124	30206-30209	3000	2700	-	180	-	280	85	176	200	232	539	
606 MFR	255 x 60 B	60	6/18 x 1,5	160	205	30208-30211	4800	3600	4320	3600	190	370	282	98	95	200	155	460
706 MF	255 x 60 B	70	6/18 x 1,5	160	205	30208-32013	6000	-	5400	-	230	370	282	98	95	200	155	460
706 MFR	255 x 60 B	70	6/18 x 1,5	160	205	32209-30213	6500	4875	5850	4875	230	370	280	128	110	200	155	460
708 MF	320 x 75 D	70	8/18 x 1,5	220	275	30209-30213	6000	-	5400	-	250	420	365	114	121	200	207	577

(1) : Essieu avec moyeu déporté, avec possibilité de montage d'une roue 3,00 x 8

(1): Offset hub axle which allows the fitting of a 3.00 x 8 wheel

Bout d'essieux : la charge du bout d'essieu est égale à la moitié de la charge de l'essieu équivalent  
Stubaxles : the stub axle max load is half the load of the equivalent axle

A et B voir page 4  
A & B see page 4



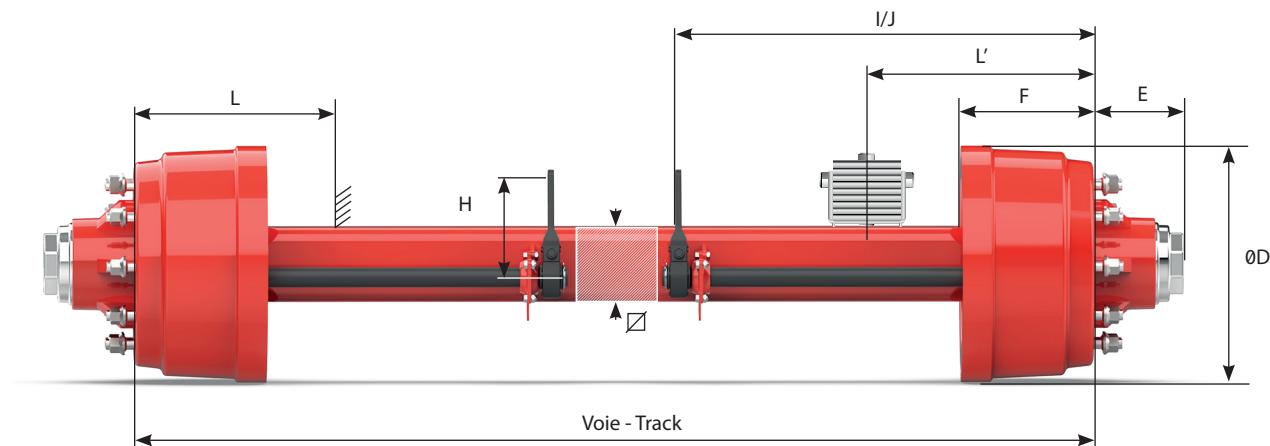






# ESSIEUX DROITS FREINÉS HR À CORPS TUBULAIRE HAUTE RÉSISTANCE

CAMBRAKED AXLES - BREMSACHSEN  
EJES RECTOS CON FRENO - ASSALI CON FRENO



Référence	Frein	Voie Standard		Goujons - Nb - Ø	Centrage	Roulements	Charge à l'essieu (Kg)			Porte-à-faux max.	Côtes principales		Position biellette		
Reference	Brake	Track		Studs - Nr - Ø	PCD	Bearings	Axle load			Max. Overhang	Technical data		Brake lever position		
Teil Nr	Bremse	Spur		Bolzen - Nr - Ø	Bolzen und Lochkreiss	Lager	Tragfähigkeit			Max. Auskragung	Technische Daten		Bremshebelsposition		
Tipo	Freno	Piso		Espárragos - Nº - Ø	Datos / Ataque	Rodamientos	Carga			Voladizo max.	Datos		Posición de la leva		
				A	B		25 - 30 km/h	40 km/h	60 km/h	L	I	J	X		
			mm	mm	mm		○	○	○	mm	mm	mm	mm	mm	
1510 XF	400 x 80 C	1900, 2000	150x150	10/22 x 1,5	280	335	32219-32219	15000	13000	13500	13000	13000	11250	500	600
	400 x 80 D	2100, 2150,													444
	400 x 80 E	2200													126
	406 x 120	1900, 2000													200
1510 XF	406 x 120	2100, 2150,													227
	406 A	2200													735
1510 XF	420 x 180	1900, 2000					2 x HM518445/10								-
	420 x	2150, 2200													
	180 C														

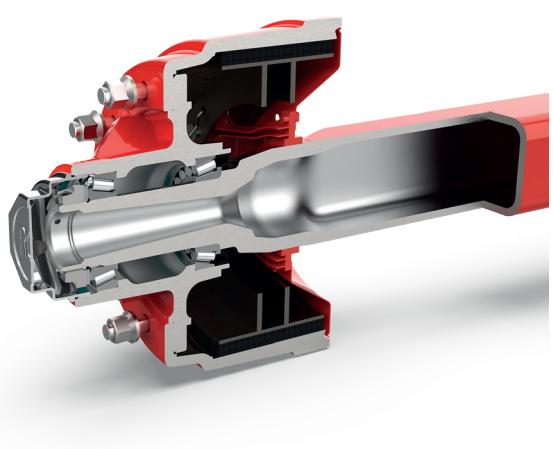
Bout d'essieu : la charge du bout d'essieu est égale à la moitié de la charge de l'essieu équivalent /

Stubaxles : the stubaxle max load is half the load of the equivalent axle

A et B voir page 4 /

A & B see page 4

A la gamme MOROC depuis 2004  
/ Since 2004 in MONROC axle range  
- Corps tubulaire, acier haute résistance  
/ Tubular body, heavy duty steel compound  
- Essieu polyvalent pour remorques, épandeurs, tonnes à lisier...  
/ Versatile axle for trailer, manure spreader, slurry tanker...





# ESSIEUX SUIVEURS

STEERING AXLES - NACHLAUFENKACHSEN - EJES AUTO DIRECCIONALES

	Suiveur simple Angle de braquage $\pm 15^\circ$	Suiveur forcé-directionnel Angle de braquage $\pm 15^\circ$	Charge maxi en kg	
	Self-steering axle	Forced steering axle	Axle load	
	Lenkachsen	Zwangslenkung	Tragfähigkeit	
	Ejes autodireccionales	Ejes direccionales	Carga	
70 ↓ 100			25 km/h (30 km/h)	○ 11200 ∞ 9750
110 ↓ 120			40 km/h	○ 10100 ∞ 9200
150			60 km/h	○ 9200 ∞ 8400
			25 km/h (30 km/h)	○ 14500 ∞ 12600
			40 km/h	○ 13000 ∞ 11800
			60 km/h	○ 11800 ∞ 10800
			25 km/h (30 km/h)	○ 15000 ∞ 13000
			40 km/h	○ 13500 ∞ 13000
			60 km/h	○ 13000 ∞ 11250

L'ensemble de la gamme d'essieux fixes est disponible en version suiveur (carré  $\geq 70$ )  
All the straight axle range is available on self steering axle (square  $\geq 70$ )

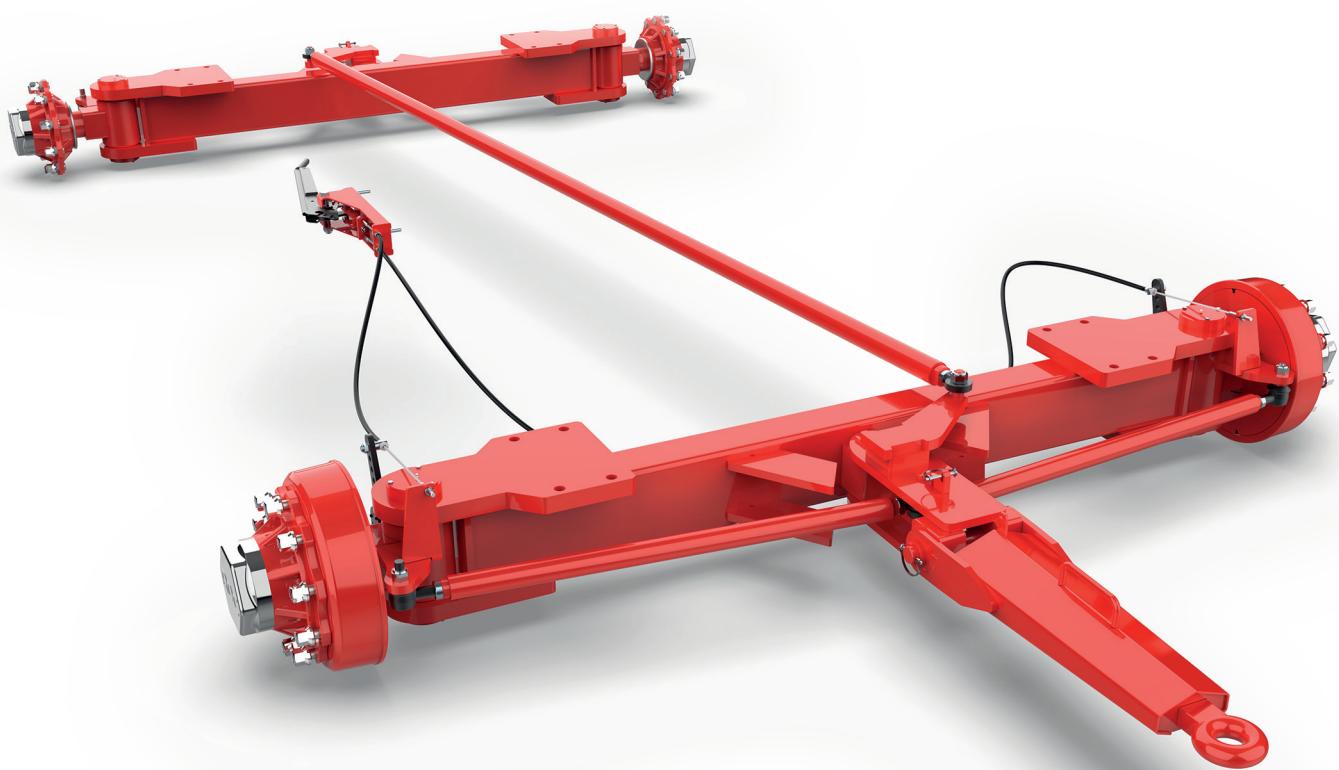
Charge admissible essieu suiveur = Mini (charge essieu droit - charge tableau ci-dessus).  
Steering axle maximum load is the minimum value of either the straight axle load or the load indicated in the below table

Capteurs d'angle adaptable sur chaque modèle (cf. page 32)  
Angle sensors are available on each steering axles (cf. page 32)



# **ESSIEUX INDUSTRIELS**

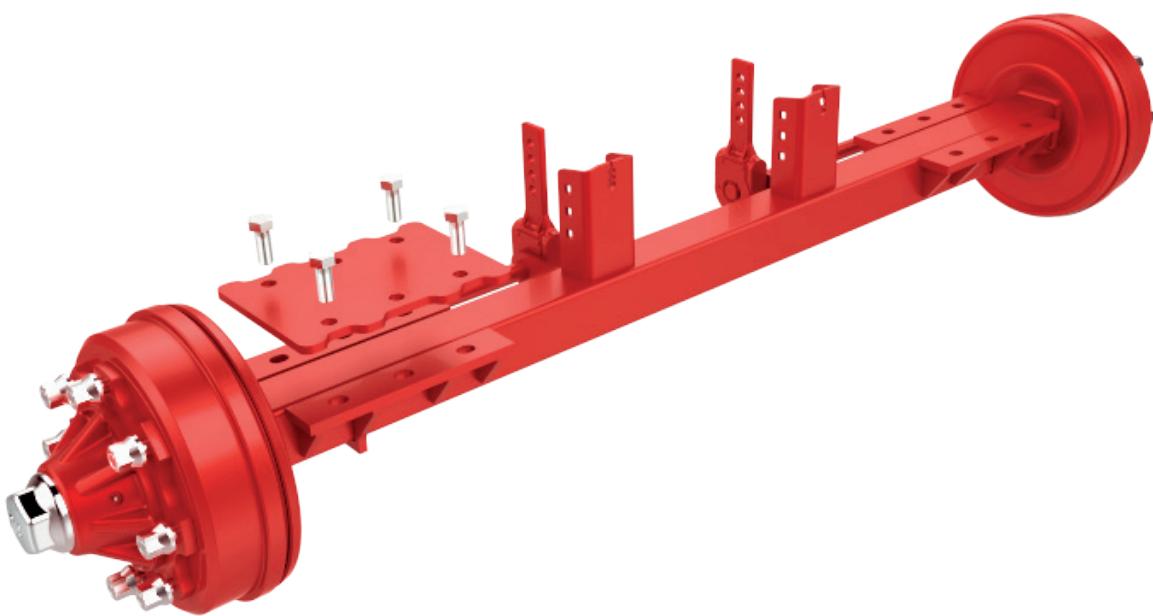
## **HANDLING MACHINES AXLES**







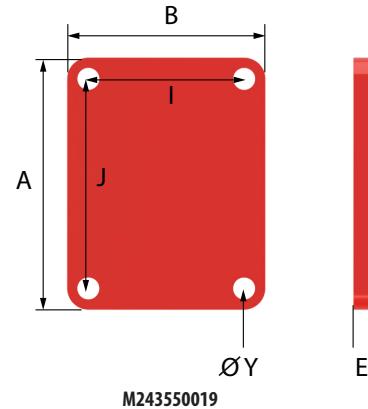
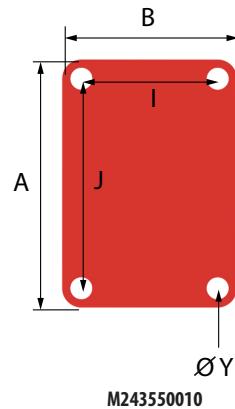
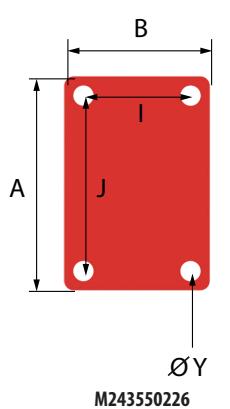
# OPTIONS





# PLATINES DE FIXATION

FIXING PLATES – ACHSPLATTEN – PLACAS DE FIJACIÓN



Code article	Dimensions principales					Goussets
Part number	Technical data					Reinforcing plates
Teil nummer	Technische Daten					Knotenblechen
Tipo	Datos					Orejetas
	AxB mm x mm	E mm	JxI mm x mm	Ø Y mm		
M243550226	50 - 60 - 70	220 x 150	12	180 x 110	20	-
M243550010	80 - 90	255 x 180	15	215 x 140	22	-
M243550019	100 - 110 - 120	259 x 204	20	215 x 160	22	
M243550019	100 - 110 - 120	259 x 204	20	215 x 160	22	2 x M243250045

# BIELLETTES DE FREINAGE

BRAKE LEVER - BREMSHEBEL - PALANCAS DE FRENO



**PERÇAGE STANDARD DES BIELLETTES**  
STANDARD DRILLING OF THE BRAKE LEVER - STANDARD BOHRUNGEN

Modèle	EA1	EA2	EA3	EA4	EA5	diamètre	code	FREINS - BRAKES - BREMSEN
								mm
STANDARD	125	150	175	-	-	22 - 12 crans	318200350	255 x 60 A1
				200		25 - 33 dents	418200205	255 x 60 B - 300 x 60 C
				-		30 - 39 dents	418200206	320 x 75 D / E - 400 x 80 C / D / E
BRM	125	150	175	200	-	25 - 33 dents	318200200,000	255 x 60 B - 300 x 60 C
				-		30 - 39 dents	418200800	320 x 75 D / E - 400 x 80 C / D / E
	127	153	177	203	-	38 - 10 crans	318200800	300x135 - 310x190 406x120 - 420x180 C - 420x220
				-		41 - 37 dents	318200900	420 x 180
BRA	125	150	175	200	-	30 - 39 dents	418201017	320 x 75 D / E - 400 x 80 C / D / E
	115	127	140	153	205	38 - 10 crans	318200850	406 x 120 - 420x180 C - 420x220
Bielle double	125	150	175	200	-	25 - 33 dents	443350040	255 x 60 B - 300 x 60 C
						30 - 39 dents	443350023	320 x 75 D / E - 400 x 80 C / D / E





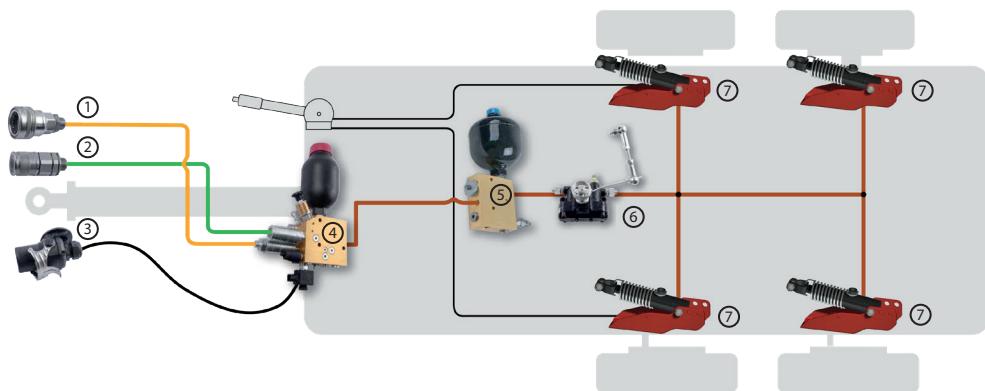


# COMPOSANTS FREINAGE DOUBLE LIGNE

DOUBLE LINE BRAKE COMPONENTS – DOPPELINIE BREMSENKOMPONENTEN –  
COMPONENTOS DE FRENO PARA DOS LÍNEAS

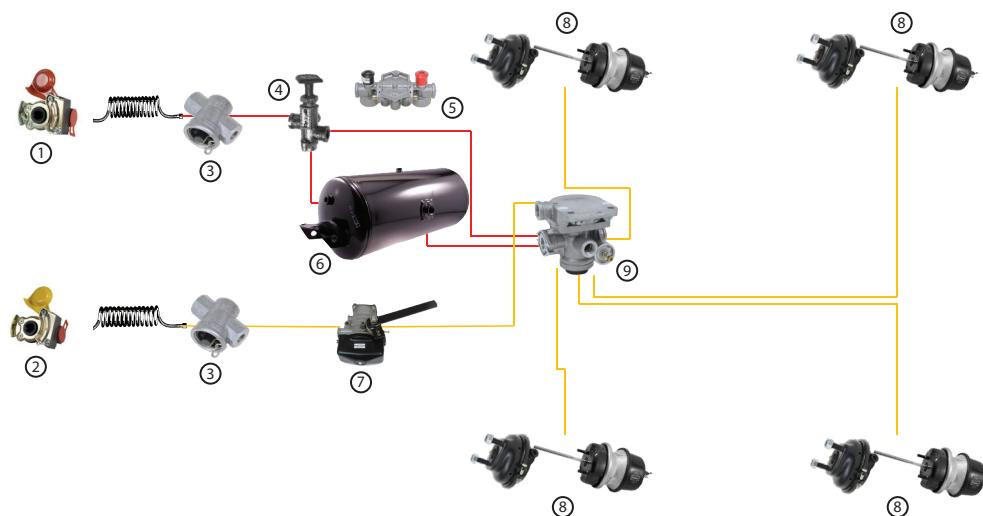
## Hydraulique – Hydraulic – Hydraulik – Hydráulico

- 1- Ligne de freinage hydraulique avec coupleur femelle – Control line with female coupling
- 2- Ligne secondaire de freinage avec coupleur femelle – Supplementary line with female coupling
- 3- Prise 12 V (ISO 7638-2 ABS 12V) – Electric plug in accordance with ISO 7638-2 (ABS 12 V)
- 4- Valve relais freinage urgence – Dual-line emergency brake valve
- 5- Valve relais avec accumulateur – Relay valve with accumulator
- 6- Correcteur de charge automatique, proportionnel, (LSV) – Automatic, proportional, load sensing valve (LSV)
- 7- Vérin de frein avec ressort de rappel – Brake cylinder with return spring



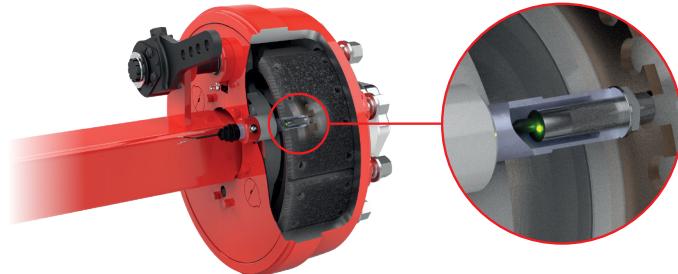
## Pneumatique – Pneumatic - Pneumatik - Neumático

- 1- Ligne de freinage hydraulique avec coupleur rouge – Control line with red coupling
- 2- Ligne secondaire de freinage avec coupleur jaune – Supplementary line with yellow coupling
- 3- Filtre de conduite – line filter
- 4- Valve de selection – selection valve
- 5- Valve relais freinage urgence – Dual-line emergency brake valve
- 6- Réservoir d'air – Air tank
- 7- Correcteur de charge automatique, proportionnel, (LSV) – Automatic, proportional, load sensing valve (LSV)
- 8- Vase de frein avec ou sans ressort de rappel – Brake cylinder with/or no return spring
- 9- Valve relais – relay valve



# CAPTEURS VITESSE / ABS

SPEED SENSOR / ABS SENSOR - BREMSKOMPONENTEN - SENSOR DE VELOCIDAD / ABS



Référence	<input type="checkbox"/>	Goujons - Nb - Ø	Centrage		Frein	Capteur de vitesse	Capteur ABS
Reference		Studs - Nr - Ø	PCD		Brake	Speed sensor	ABS sensor
Teil Nr		Bolzen - Nr - Ø	Bolzen und Lochkreiss		Bremse		
Tipo		Espárragos - N° - Ø	Datos / Ataque		Freno		
			A	B			
	mm		mm	mm			
806 XF	90	8/18 x 1,5	220	275	300 x 60 C 320 x 75 D 350 x 80 SE	X X X	- - -
808 XF	90	10/22 x 1,5	280	335	300 x 60 C 320 x 75 D 350 x 80 SE 400 x 80 C	X X X X	- - - -
908 XFR	90	8/18 x 1,5	220	275	400 x 80 C 406 x 120	X X	- -
910 XFR	90	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- -
1008 XF	100	8/18 x 1,5	220	275	400 x 80 C 406 x 120	X X	- -
1010 XF	100	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- -
1010 XFR	100	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- X
1110 XF	110	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- X
1210 XF	120	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- X
127 XF	Ø 127 - 5»	10/22 x 1,5	280	335	310 x 190 406 x 120 420 x 180 420 x 220	X X X X	X X X X
15-10 XF	150x150	10/22 x 1,5	280	335	400 x 80 C 406 x 120	X X	- X
1510 XF	150x150	10/22 x 1,5	280	335	420 x 180 420 x 220	X X	X X

# CAPTEUR D'ANGLES

SPEED SENSOR / ABS SENSOR

Référence	Désignation	Angle
Reference	Designation	Angle
Teil Nr	Designation	Winkel
Tipo	Denominacion	Angulo
M568100120	KIT CAPTEUR ANGULAIRE PIVOT	60°
M568100121	KIT CAPTEUR ANGULAIRE PIVOT	110°

Compatible avec tous les essieux suiveurs SFD de la gamme MONROC (voir page 21)  
Suitable for Monroc forced steering axles range (see page 21).





# SUIVEURS FORCÉS ROC-LOCK

FORCED STEERING AXLES / ZWANGSLENKUNGACHSE / EJES DE DIRECCIÓN FORZADA

## Le pilotage hydraulique sans contrainte pour les essieux suiveurs

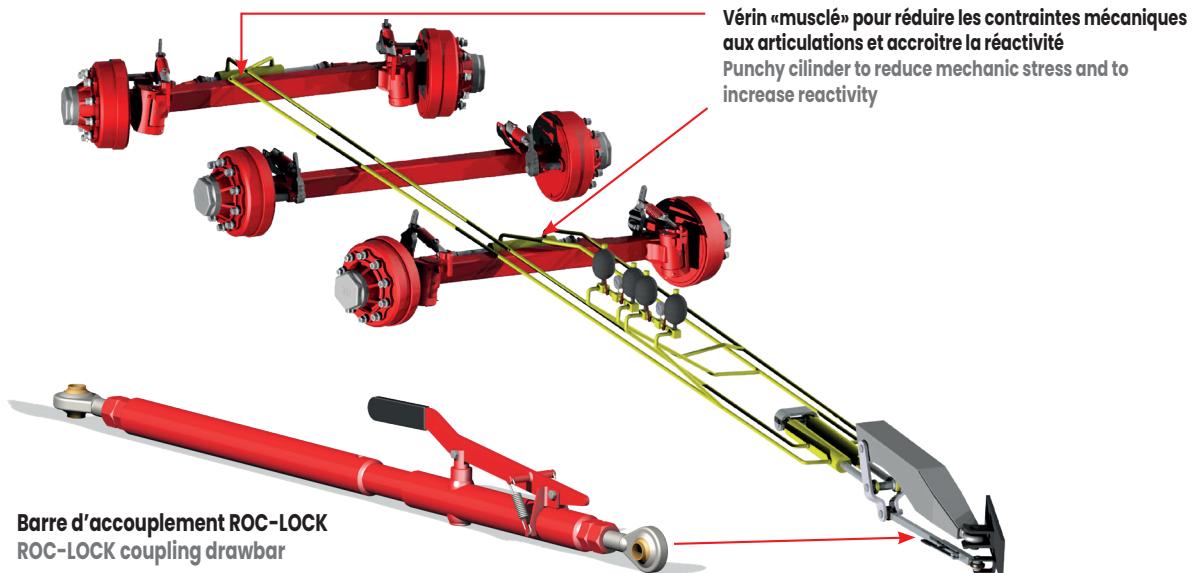
Stressless hydraulic driving for steering axles

Les volumes augmentent, la vitesse s'accroît, l'essieu directeur s'impose. Il doit être fort comme un «roc», à l'image des essieux MONROC, qui a développé une gamme de produits adaptés aux véhicules lourds. Il doit permettre un pilotage facilité du véhicule, pour économiser pneumatiques et carburants.

La solution : ROC-LOCK

Volumes and load are increasing, also speed, steering axle is demanded. It should be as strong as a «roc» like MONROC axle motto. We have developed a full range of axles dedicated to heavy vehicles. It should permit an easy drive, to save tires and fuel.

The solution : ROC-LOCK



### Principe de fonctionnement :

Un ou deux essieux directeurs, des vérins double effets / double tiges pour assurer le braquage des roues, un ou deux vérins de flèches relié(s) à la barre ROC-LOCK pour assurer la direction. Un coffret de mise en pression et d'accumulateurs.

### Intérêt global : UTILISATION INTENSIVE

ROC-LOCK apporte une solution efficace pour l'utilisation d'un ou deux essieux suiveurs directeurs sur une remorque, un épandeur, ou encore une tonne à lisier.

### Working principle :

One or two steering axles, double pistons and double acting cylinders that help wheel steering, one or two cylinders on the front frame linked to the ROC-LOCK drawbar to produce the steering effort. Hydraulic pressuring system with accumulators.

### Global interest : HEAVY USE

ROC-LOCK offers an efficient solution to use one or two steering axles on trailers, spreaders or slurry tankers.

**Avec ROC-LOCK vous facilitez vos déplacements, préservez vos pneumatiques et économisez du carburant.**

**With ROC-LOCK solution, make easy your travel, keep durable your tires, and save fuel**



# ESSIEUX À ASSISTANCE MOTORISÉE

ON-DEMANDE DRIVE – ANTRIEBACHSE – EJES MOTORES

## Adhérence optimale, motricité améliorée et réduction de la consommation de carburant. Optimum grip, improved traction and reduced fuel consumption.

Le pack motricité à la demande fournit un couple supplémentaire au matériel tracté dans les conditions de travail difficiles et la roue libre mécanique, unique en son genre, permet de rouler à vive allure.

The on-demand drive system provides additional torque to the towed equipment in difficult working conditions and Black Bruin unique mechanical freewheeling, allows driving at high speeds.

### Le pack motricité à la demande, apporte :

- Une répartition de la puissance de motricité sur l'ensemble du convoi pour une meilleure adhérence en terrain glissant ou meuble.
- Une amélioration de la capacité de franchissement.
- Un faible encombrement : la motorisation se trouvant à l'intérieur de la roue, le véhicule peut conserver une garde au sol élevée.
- Une réduction de la consommation de carburant.
- Une réduction du tassement au sol, amélioration des rendements des parcelles

### The on-demand drive system, provides :

- Traction distribution throughout the convoy for better grip on slippery or sticky grounds
- Improved crossing capacity.
- Small dimensions : the engine is located inside the wheel, the vehicle keeps a high ground clearance.
- Reduction in fuel consumption.
- Reduction of soil compaction, improved yields.

### Le saviez-vous ?

Les essais sur le terrain ont démontré qu'une roue non motorisée résiste au mouvement de manière significative : 20% de la charge d'une remorque sans motricité à la demande, résiste au déplacement.

Field testing has shown that up to 20% of the radial load over non-powered off-road wheel is opposing movement.

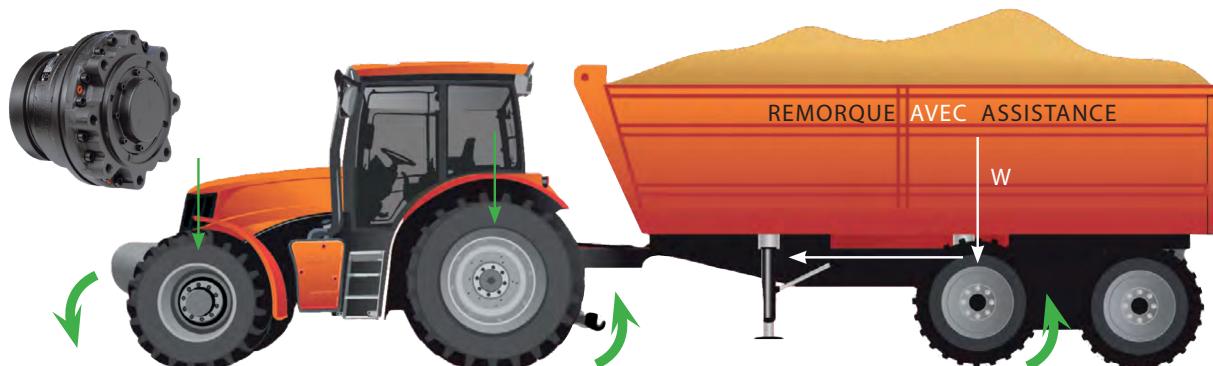


Les tests réalisés montrent qu'un tracteur de 350ch associé à une remorque de 30T équipée de moteurs Black Bruin roulant à vitesse constante réduit sa consommation de carburant de 15%.

Avec un pack motricité à la demande, vous avez toute la puissance nécessaire à l'endroit où se trouve la charge donc l'adhérence et faites une économie substantielle de carburants !

Ground test show that a 350hp tractor associated with a 30T trailer equipped with Black Bruin motors rolling on flat ground at a constant speed reduces fuel consumption by 15%.

By adding on-demand system, you get the torque where the weight is so where adherence is and you achieve a significant consumption reduction !



# ESSIEUX À ASSISTANCE MOTORISÉE

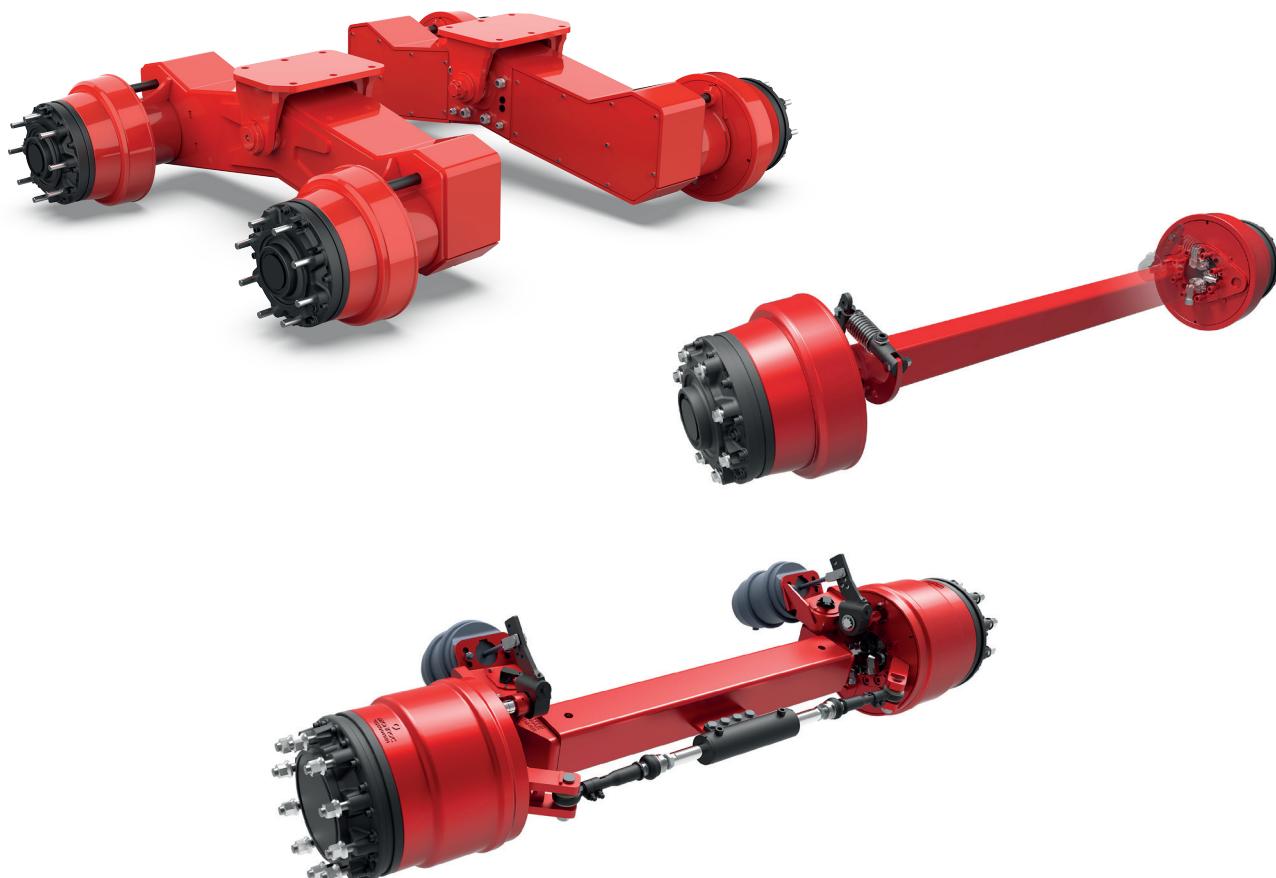
ON-DEMANDE DRIVE – ANTRIEBACHSE – EJES MOTORES

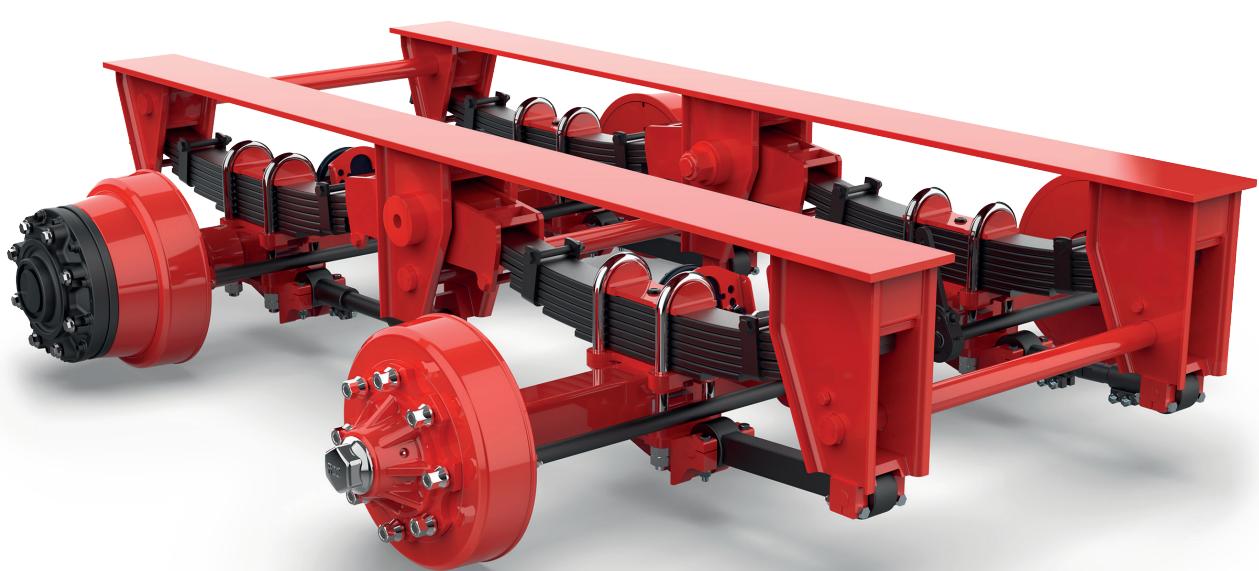
Désignation	Charge sur le train roulant	Nb de moteur par essieu	Puissance max par train roulant (1)	Type de Moteur	Cylindrées possibles par moteur	couple max par roue		Frein homologué	Jante mini	Déport roue minimum	Fixation roue
	Axle load		Max power per (1)	Motors	Possible displacements per motor	Max torque per wheel		Certified brake	Smallest rim	Min. Wheel offset	Wheel fittment
	kg		kW		cc	Nm @ 180 bar	Nm @ 300 bar		pouces	mm	
<b>Essieu B240</b>	4000	2	70kW	B240	500	2200	3500	320 x 75	15,5	P60	6 M18x1,5 / Ø 205
					630						
					800						
<b>Essieu B250</b>	7500	2	100 kW	B250	1000	4200	7000	400 x 80 406 x 120 (2)	19,5	P80	8 M18x1,5 / Ø 275 ou 8 M20x1,5 / Ø 275
					1250						
					1600						
<b>Essieu B260</b>	13000	2	180kW	BB6	2000	8500	18500	420 x 180 C 420 x 220 B	22,5	P120	10 M22x1,5 / Ø 335
					2500						
					3150						

(1) - La puissance développée par l'essieu dépend de la puissance hydraulique fournie. /Axle power depends on hydraulic power supplied.

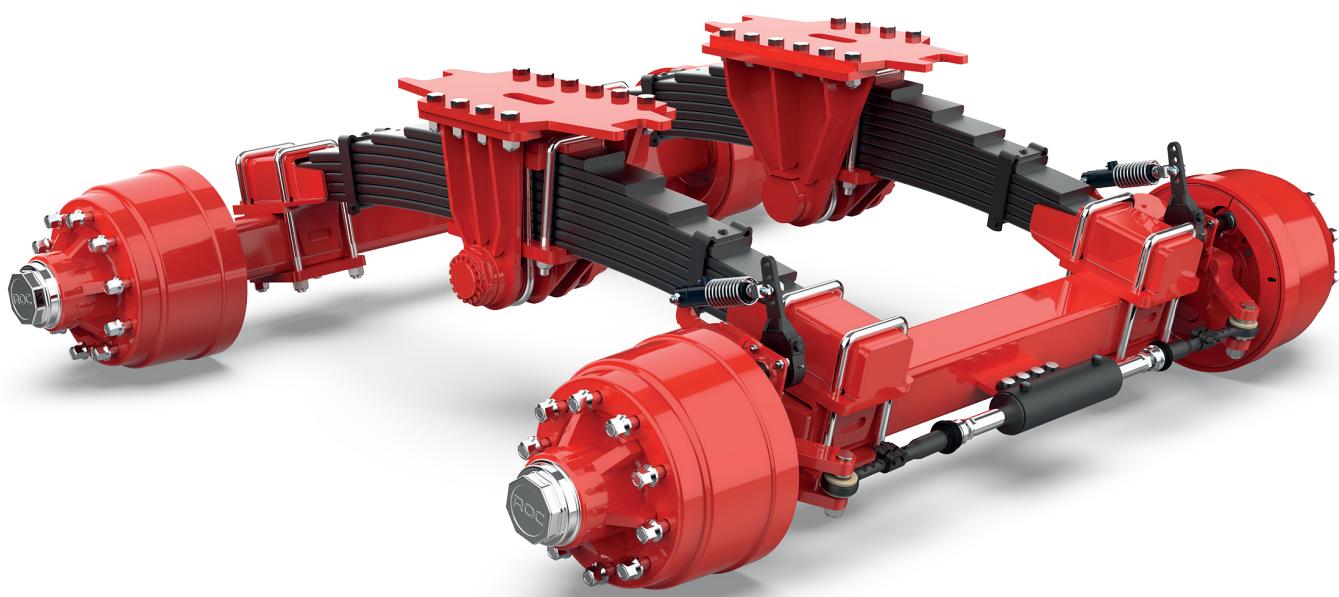
(2) - Pour les applications routières un autre frein homologué ECE-R13 est disponible (fixation : 10 M22x1,5 / Ø 335).

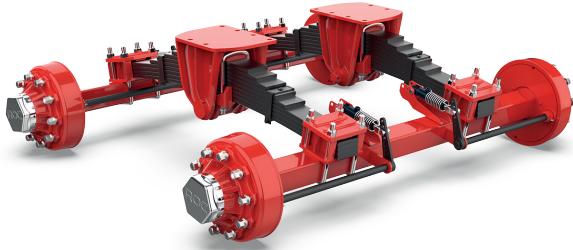
For road applications a specific ECE-R13 homologated brake is available (fittement : 10 M22x1,5 / Ø 335).





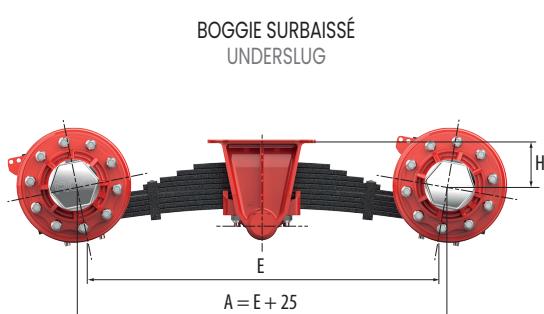
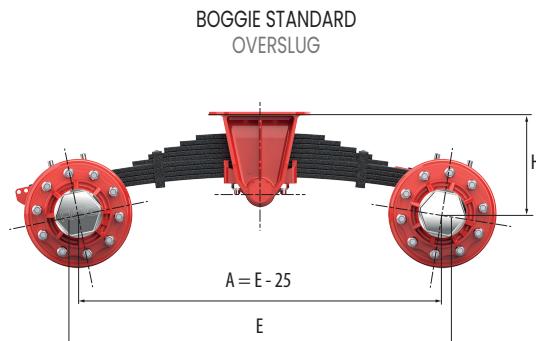
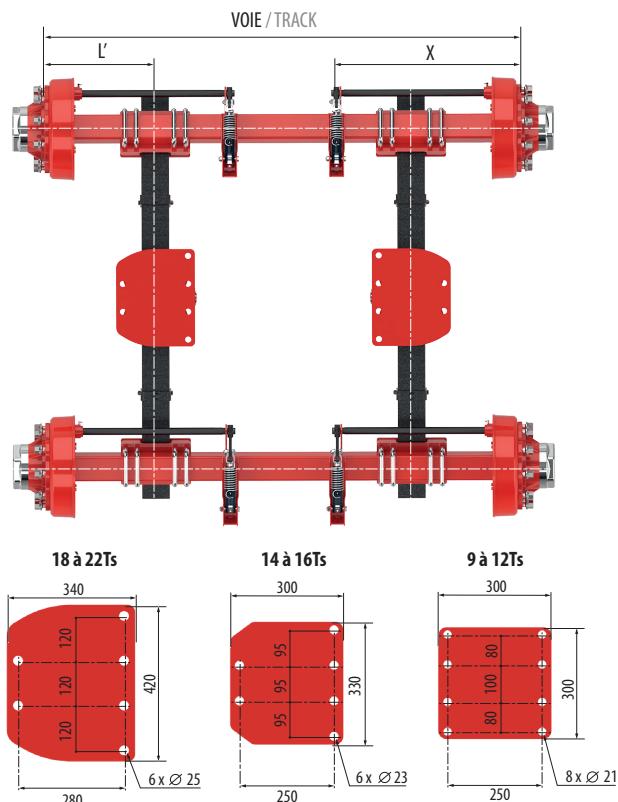
# SUSPENSIONS





## BOGGIES STANDARDS

BOGGIES-STEERING - BOGIE - BOGIES



Charge au sol Loading floor Belastung Carga al suelo	<input checked="" type="checkbox"/>	D (à vide)		EMPATTEMENT=E	LAMES	Type	Montages Préconisés
				E = Distance between springs axe pawns	Spring	typ	Preferred Mounting
				E	Federn	Teil Nr	
		STANDARD	SURB/UNDERS.	E		Tipo	
Kg	mm			mm	mm		
10000	80	263	162	1140 - 1200	5 x 120 x 18 - 2 LM	B10-12.I	806 XF / 808 XF
12000		263	162				
13000		248	130	950	5 x 120 x 18 - 2 LM		
14000		315	175	1260-1320	7 x 120 x 18 - 3 LM		
	90	320	169		B14.1	906 / 908 XF	
16000	80	348	180	1390-1450			7 x 120 x 20 - 3 LM
		353	175		B14.2-16	806 XF / 808 XF	
19000	90	395	213	1390 - 1450 - 1490 - 1510 - 1550 - 1610	8 x 120 x 20 - 3 LM	B19.3	906 / 908 XF 908 XFR / 910 XF 1008XF / 1010XF / 1010XFR
		401	208				
22000		400	190				
	110	405	185	1390 - 1450 - 1460 - 1510 - 1520	4M+5C 120x20	B22	1110XF
	150	425	165				1510XF

E = Entre-axe des pions de centrage des lames. / Distance between springs axe pawns.

A = Entraxes réels des Essieux / Actual wheelbase.

X >= L'+250 Pour des questions de montage / For assembly purpose

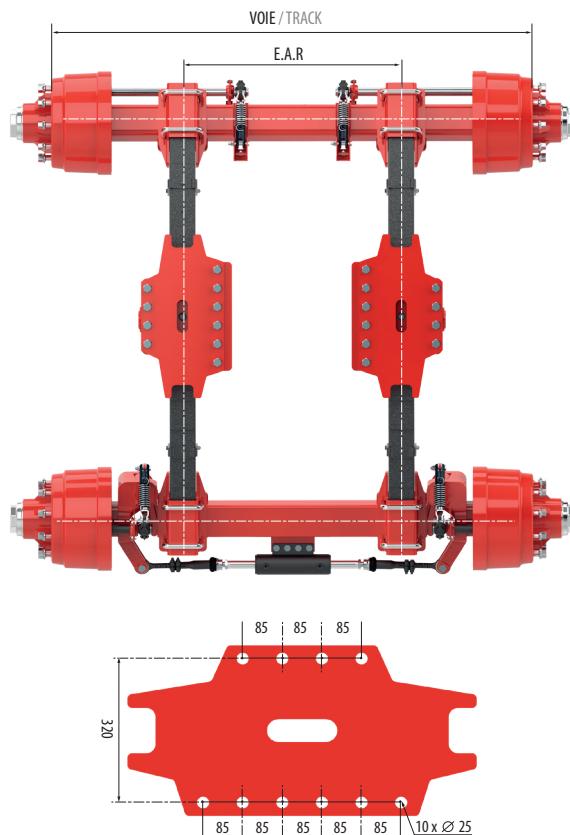
Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le bogie / Load according to capacity on the axles

D'autres essieux que ceux préconisés peuvent être sélectionnés, il faut vérifier alors à la capacité de l'essieu (page essieu). / Other axles can be chosen, then axle load capacity has to be checked on axles catalog page.



## BOGGIES TP

HEAVY DUTY BOGGIES – SCHWERLOOTBEREICH BOGIE –  
BOGIES OBRAS PÚBLICAS



Charge au sol kg		D mm		Empattement = E mm	Lames		Montages Préconisés
Loading floor	<input checked="" type="checkbox"/>	D		Distance between wheel centers = E	Spring		Preferred Mounting
Belastung		D		Achsstand = E	Federn		
Carga al suelo		D		Distancia entre centros de ruedas = E			
		STANDARD	SURBAISSE				
Kg	mm	mm	mm	mm			
26000	150	485	145	1500	Courbes	8 x 120 x 25 - 4LM	1510XF 420x180
		474	196	1650		9 x 120 x 25 - 4LM	
		496	229	1820			

D : à vide / empty

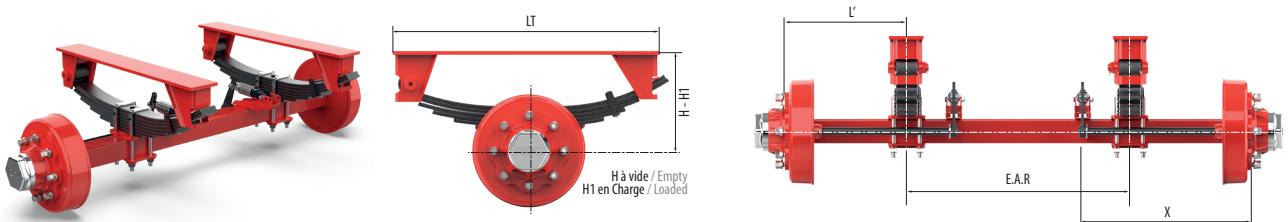
Angle de basculement + ou - 12° maximum / Rocking angle + ou -12°

Montage avec essieux 1510 XF Droit ou suivre / Straight or steering 1510 XF axle assembly

# DEMI-TANDEMS SIMPLIFIÉS

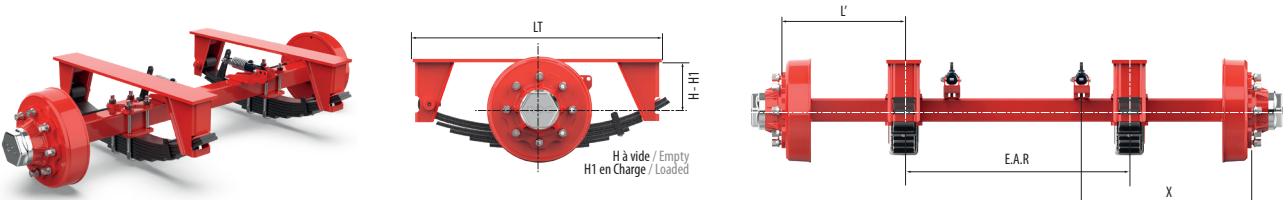
SIMPLIFIED ROAD DESIGN ONE AXLES SUSPENSION  
 VEREINFACHTEN VERBUNDAGGREGATE - SEMI TANDEM SIMPLIFICADO

## DEMI TANDEM SIMPLIFIÉ / STANDARD SUSPENSION



CHARGE	LAMES	LT	REFERENCE						mm	mm	mm	mm	mm	mm						
			Reference																	
			Typ																	
Kg		mm	DTA	S	5	N	C	☒	754	70	280 - 269	-	-	-						
5000	Courbe «curve» 4x80x13 2 L.M.	955	DTA	S	6	N	P	☒		70	270 - 250	80	275 - 255	-	-					
6000	Parabolic 2x80x20 2 L.M.		DTA	S	7	N	C	☒	70	303 - 285	80	308 - 290	-	-						
7000	Courbe «curve» 5x80x15 2 L.M.	8000	DTA	S	7	N	P	☒	70	279 - 260	80	284 - 265	-	-						
Parabolic 2x80x27 2 L.M.	Courbe «curve» 6x80x15 2 L.M.		DTA	S	8	N	C	☒	80	323 - 305	90	328 - 310	-	-						
8000	Parabolic 3x80x20 2 L.M.	1050	DTA	S	8	N	P	☒	80	292 - 265	90	297 - 270	-	-						
10500	Courbe «curve» 7x90x16 2 L.M.		DTA	S	10	N	P	☒	90	385 - 365	100	390 - 370	-	-						

## DEMI TANDEM SIMPLIFIÉ SURBAISSÉ / UNDERSLUNG SUSPENSION



CHARGE	LAMES	LT	REFERENCE						mm	mm	mm	mm	mm	mm						
			Reference																	
			Typ																	
Kg		mm	DTA	S	5	S	C	☒	754	70	119 - 105 *	-	-	-	-					
5000	Courbe «curve» 4x80x13 2 L.M.	955	DTA	S	6	S	P	☒		70	124 - 104 *	80	119 - 99 *	-	-					
6000	Parabolic 2x80x20 2 L.M.		DTA	S	7	S	C	☒	70	120 - 102 *	80	115 - 97 *	-	-						
7000	Courbe «curve» 5x80x15 2 L.M.	8000	DTA	S	7	S	P	☒	70	120 - 101 *	80	115 - 96 *	-	-						
Parabolic 2x80x27 2 L.M.	Courbe «curve» 6x80x15 2 L.M.		DTA	S	8	S	C	☒	80	115 - 97 *	90	110 - 92 *	-	-						
8000	Parabolic 3x80x20 2 L.M.	1050	DTA	S	8	S	P	☒	80	114 - 87 *	90	109 - 82 *	-	-						
10500	Courbe «curve» 7x90x16 2 L.M.		DTA	S	10	S	P	☒	90	215 - 195 *	100	210 - 190 *	-	-						

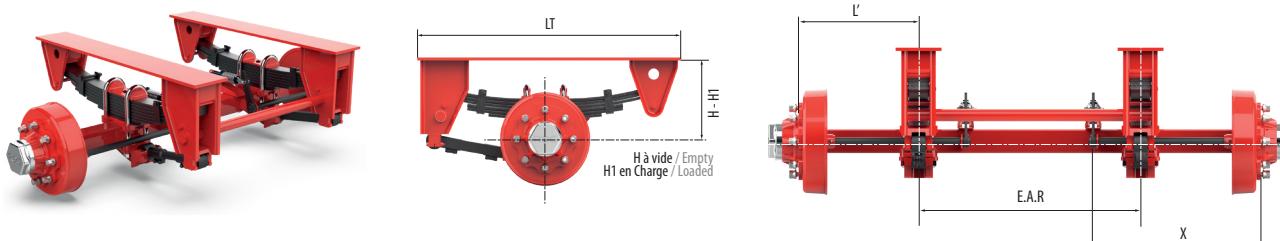
Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le train roulant / The indicated load capacities stand for load capacity on the suspension.

\*La conception de l'équipement doit prévoir un débattement des essieux et suspensions qui peut entrer en contact avec le châssis. /\*The design of the trailer must allow axle and suspension to get in contact with the chassis.

# DEMI-TANDEMS À BIELLES

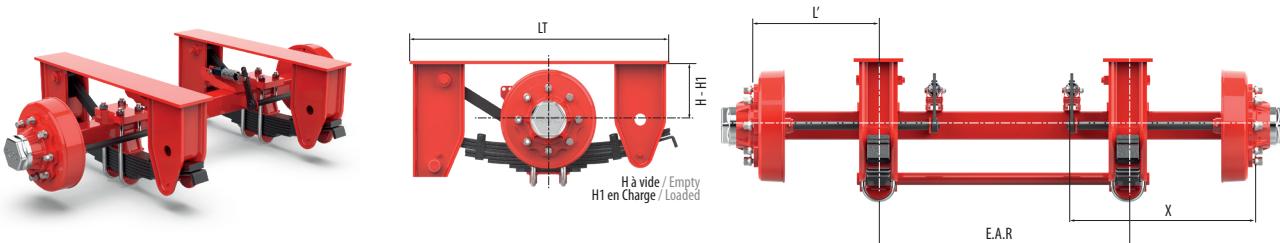
ONE AXLE SUSPENSION  
VERBUNDAGGREGATE - SEMI-TANDEM

## DEMI TANDEM / STANDARD SUSPENSION



☐	LAMES	Charge au sol	H-H1	LT	REFERENCE							
	Leaf spring	Loading floor			Reference							
	Federtyp	Belastung			Typ							
	Hojas	Carga al suelo			Tipo							
mm		Kg	mm	mm	DTA	B	6	N	C	80		
80	Courbe 5x 90°16 2LM	6000	335-315	1200	DTA	B	7	N	C	80		
	Courbe 7x 90°16 2LM	7000	365-345		DTA	B	7	N	C	90		
90			370-350	1200	DTA	B	9	N	C	90		
	Courbe 8x 90°16 3LM	9000	385-365		DTA	B	9	N	C	100		
100			390-370	1200	DTA	B	11	N	C	100		
	Courbe 8x 90°16 4LM	11000	405-385		DTA	B	11	N	C	110		
110			410-390	1200	DTA	B	12	N	C	120		
120	Courbe 9x 90°16 4LM	12000	415-395		DTA	B						

## DEMI TANDEM SURBAISSE / UNDERSLUNG SUSPENSION



☐	LAMES	Charge au sol	H-H1	LT	REFERENCE							
	Leaf spring	Loading floor			Reference							
	Federtyp	Belastung			Typ							
	Hojas	Carga al suelo			Tipo							
mm		Kg	mm	mm	DTA	B	6	S	C	80		
80	Courbe 5x 90°16 2LM	6000	270-250	1200	DTA	B	7	S	C	80		
	Courbe 7x 90°16 2LM	7000			DTA	B	7	S	C	90		
90			265-245	1200	DTA	B	9	S	C	90		
	Courbe 8x 90°16 3LM	9000			DTA	B	9	S	C	100		
100			260-240	1200	DTA	B	11	S	C	100		
	Courbe 8x 90°16 4LM	11000			DTA	B	11	S	C	110		
110			255-235	1200	DTA	B	12	S	C	120		
120	Courbe 9x 90°16 4LM	12000			DTA	B						

Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le train roulant / The indicated load capacities stand for load capacity on the suspension.  
Tandem «à bielles» correspond à un design routier avec bielles de réglage et de maintien des essieux. / Road design means design with tie rod to retain and adjust axles.  
Conserver un espace libre de 100 mm minimum au-dessus des roues. / Keep a minimum travelling free space of 100 mm above the wheel.

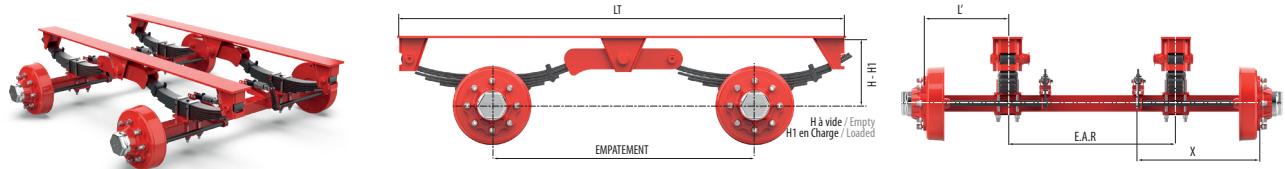


# TANDEMS SIMPLIFIÉS

SIMPLIFIED ROAD DESIGN TWO AXLES SUSPENSION

VEREINFACHTEN DOPPELACHS-VERBUNDAGGREGATE – TANDEM SIMPLIFICADO

## TANDEM SIMPLIFIÉ MONTAGE NORMAL / STANDARD SUSPENSION



CHARGE	LAMES	EMPATTEMENT	LT	REFERENCE								mm	mm	mm	mm	mm	mm						
				Reference																			
				Typ																			
				Tipo																			
Kg		mm	mm																				
10000	Courbe «curve» 4x80x13 2 L.M.	1000	1753	TAN	S	10	N	10	C	<input checked="" type="checkbox"/>	70	280 - 269	-	-	-	-	-						
12000	Parabolic 2x80x20 2 L.M.	1000	1753	TAN	S	12	N	10	P	<input checked="" type="checkbox"/>	70	270 - 250	80	275 - 255	-	-	-						
14000	Courbe «curve» 5x80x15 2 L.M.	1200	2140	TAN	S	14	N	12	C	<input checked="" type="checkbox"/>	70	303 - 285	80	308 - 290	-	-	-						
	Parabolic 2x80x27 2 L.M.			TAN	S	14	N	12	P	<input checked="" type="checkbox"/>	70	279 - 260	80	284 - 265	-	-	-						
16000	Courbe «curve» 6x80x15 2 L.M.	1200	2140	TAN	S	16	N	12	C	<input checked="" type="checkbox"/>	80	323 - 305	90	328 - 310	-	-	-						
	Parabolic 3x80x20 2 L.M.			TAN	S	16	N	12	P	<input checked="" type="checkbox"/>	80	292 - 265	90	297 - 270	-	-	-						
21000	Courbe «curve» 7x90x16 2 L.M.	1350	2405	TAN	S	21	N	13	C	<input checked="" type="checkbox"/>	90	385 - 365	100	390 - 370	110	395 - 375							
		1480	2530	TAN	S	18	N	14	C	<input checked="" type="checkbox"/>	90	385 - 365	100	390 - 370	110	395 - 375							

## TANDEM SIMPLIFIÉ MONTAGE SURBAISSÉ / UNDERSLUNG SUSPENSION

CHARGE	LAMES	EMPATTEMENT	LT	REFERENCE								mm	mm	mm	mm	mm	mm						
				Reference																			
				Typ																			
				Tipo																			
Kg		mm	mm																				
10000	Courbe «curve» 4x80x13 2 L.M.	1000	1753	TAN	S	10	S	10	C	<input checked="" type="checkbox"/>	70	119 - 105 *	-	-	-	-	-						
12000	Parabolic 2x80x20 2 L.M.	1000	1753	TAN	S	12	S	10	P	<input checked="" type="checkbox"/>	70	124 - 104 *	80	119 - 99 *	-	-	-						
14000	Courbe «curve» 5x80x15 2 L.M.	1200	2140	TAN	S	14	S	12	C	<input checked="" type="checkbox"/>	70	120 - 102 *	80	115 - 97 *	-	-	-						
	Parabolic 2x80x27 2 L.M.			TAN	S	14	S	12	P	<input checked="" type="checkbox"/>	70	120 - 101 *	80	115 - 96 *	-	-	-						
16000	Courbe «curve» 6x80x15 2 L.M.	1200	2140	TAN	S	16	S	12	C	<input checked="" type="checkbox"/>	80	115 - 97 *	90	110 - 92 *	-	-	-						
	Parabolic 3x80x20 2 L.M.			TAN	S	16	S	12	P	<input checked="" type="checkbox"/>	80	114 - 87 *	90	109 - 82 *	-	-	-						
21000	Courbe «curve» 7x90x16 2 L.M.	1350	2405	TAN	S	21	S	13	C	<input checked="" type="checkbox"/>	90	215 - 195 *	100	210 - 190 *	110	205 - 185 *							
		1480	2530	TAN	S	18	S	14	C	<input checked="" type="checkbox"/>	90	215 - 195 *	100	210 - 190 *	110	205 - 185 *							

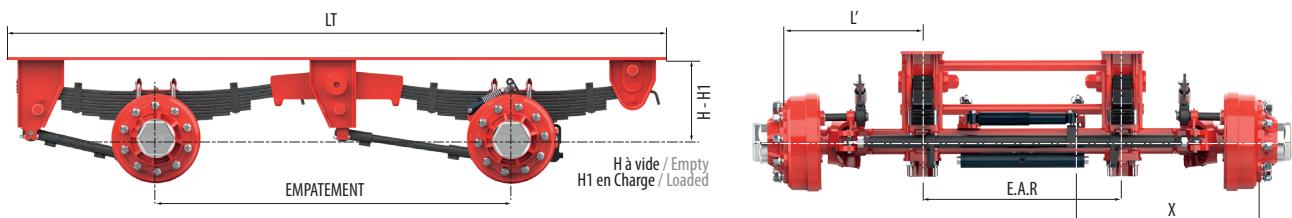
Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le train roulant / The indicated load capacities stand for load capacity on the suspension.

\*La conception de l'équipement doit prévoir un débattement des essieux et suspensions qui peut entrer en contact avec le châssis. / \*Equipment designers have to anticipate a possible collision between axle body and chassis.



# TANDEMS À BIELLES LAMES COUBES

ROAD DESIGN DOUBLE AXLES SUSPENSION  
DOPPELACHS-VERBUNDAGGREGATE - TANDEM



□	LAMES	EMPATTEMENT	CHARGE	H - HI	LT	REFERENCE						
	Leaf spring	Axle distance	Capacity			Reference						
	Federtyp	Radstand	Tragkraft			Typ						
	Hojas	Dist sempro eje	Carga			Tipo						
mm		mm	Kg	mm	mm							
90	Courbe «curve» 8x90x16 3 L.M.	1360	16000 / 18000	395-375	2600	TAN	B	16 / 18	N	13	C	90
		1480		395-375	2700	TAN	B	16 / 18	N	14	C	90
		1550		395-375	2800	TAN	B	16 / 18	N	15	C	90
100	Courbe «curve» 8x90x16 4 L.M.	1360	18000	400-380	2600	TAN	B	18	N	13	C	10
		1480		400-380	2700	TAN	B	18	N	14	C	10
		1550		400-380	2800	TAN	B	18	N	15	C	10
110	Courbe «curve» 8x90x20 + 8x90x16 4 L.M.	1360	19000 / 22000	400-380	2600	TAN	B	19 / 22	N	13	C	10
		1480		400-380	2700	TAN	B	19 / 22	N	14	C	10
		1550		400-380	2800	TAN	B	19 / 22	N	15	C	10
100	Courbe «curve» 2x90x20 + 8x90x16 4 L.M.	1650	22000	405-385	2600	TAN	B	22	N	13	C	11
110		1820		405-385	2700	TAN	B	22	N	14	C	11
100		1650		405-385	2800	TAN	B	22	N	15	C	11
110		1820		405-395	3120	TAN	B	22	N	16	C	10
100	Courbe «curve» 2x90x20 + 8x90x16 4 L.M.	1650	24000 (1)	405-395	3300	TAN	B	24	N	16	C	10
110		1820		405-395	3120	TAN	B	24	N	18	C	10
100		1650		400-390	3120	TAN	B	24	N	16	C	10
110		1820		400-390	3300	TAN	B	24	N	18	C	10
120	Courbe «curve» 2x90x20 + 8x90x16 4 L.M.	1650	24000 (1) / 26000 (1)	405-395	3120	TAN	B	24 / 26	N	16	C	11
110		1820		405-395	3300	TAN	B	24 / 26	N	18	C	11
120		1650		430-410	3120	TAN	B	24 / 26	N	16	C	12
150		1820		430-410	3300	TAN	B	24 / 26	N	18	C	12
100	Courbe «curve» 9x90x16 4 L.M.	1650	24000	445-425	2800	TAN	B	24 / 26	N	15	C	15
110		1820		445-425	3120	TAN	B	24 / 26	N	16	C	15
120		1650		445-425	3300	TAN	B	24 / 26	N	18	C	15
150		1820		445-425	3120	TAN	B	24 / 26	N	18	C	15
100	Courbe 10x90x16 4LM	1650	24000 / 26000	405-385		TAN	B	24	N	13	C	10
110		1820		405-385		TAN	B	24	N	15	C	10
120		1650		410-390		TAN	B	24	N	13	C	11
150		1820		410-390		TAN	B	24	N	15	C	11
100	Courbe 10x90x16 4LM	1650	24000 / 26000	415-395		TAN	B	24	N	13	C	12
110		1820		415-395		TAN	B	24	N	15	C	12
120		1650		430-410		TAN	B	24	N	13	C	15
150		1820		430-410		TAN	B	24	N	15	C	15
150	Courbe 4x90x20 + 6x90x16 4 L.M. (2)	1650	30000	395-375	3120	TAN	B	30	N	16	C	15
		1820		395-375	3300	TAN	B	30	N	18	C	15

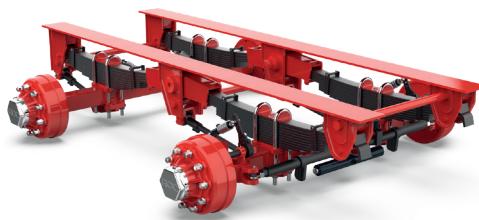
Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le train roulant / The indicated load capacities stand for load capacity on the suspension.

Tandem «à bielles» correspond à un design routier avec bielles de réglage et de maintien des essieux. / Road design means design with tie rod to retain and adjust axles.

Conserver un espace libre de 100 mm minimum au-dessus des roues. / Keep a minimum travelling free space of 100 mm above the wheel.

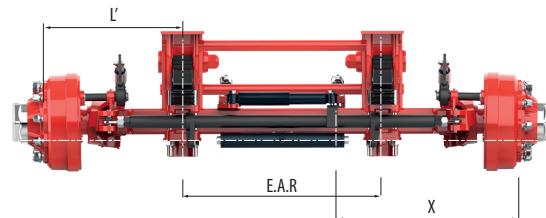
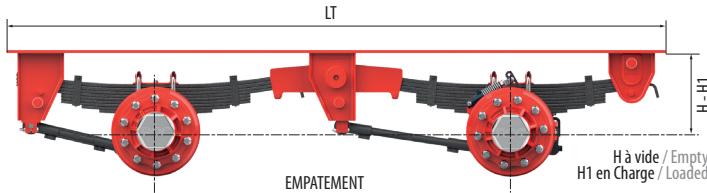
(1) Uniquement pour des vitesses inférieures ou égales à 30 KM/H / Only for speed equal or less than 30km/h

(2) Vérifier la disponibilité / ask for availability



## TANDEMS À BIELLES

ROAD DESIGN DOUBLE AXLES SUSPENSION  
DOPPELACHS-VERBUNDAGGREGATE - TANDEM



LAMES	EMPATTEMENT	CHARGE	H - H1	LT	REFERENCE							
					Reference							
					Typ							
					Tipo							
mm	mm	Kg	mm	mm								
100	Plate «Flat» 10x90x16 4LM	1360	22000		TAN	B	22	N	13	D	10	
		1480			TAN	B	22	N	14	D	10	
		1550			TAN	B	22	N	15	D	10	
		1360			TAN	B	22	N	13	D	11	
110		1480			TAN	B	22	N	14	D	11	
		1550			TAN	B	22	N	15	D	11	
		1360			TAN	B	22	N	13	D	12	
		1480			TAN	B	22	N	14	D	12	
120		1550			TAN	B	22	N	15	D	12	
		1360			TAN	B	22	N	13	D	15	
		1480			TAN	B	22	N	14	D	15	
		1550			TAN	B	22	N	15	D	15	
130	Plate «flat» 10x90x16 4LM	1360	24000 / 26000	370-350	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	10	
		1550		370-350	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	10	
		1360		375-355	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	11	
		1550		375-355	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	11	
140		1360		380-360	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	12	
		1550		380-360	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	12	
		1360		395-375	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	15	
		1550		395-375	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	D	15	
150	Plate «flat» 2x90x20 + 8x90x16 4 LM.	1650	22000	3120	TAN	B	22	N	16	D	10	
		1820		3300	TAN	B	22	N	18	D	10	
		1650		3120	TAN	B	22	N	16	D	11	
		1820		3300	TAN	B	22	N	18	D	11	
160		1650	24000 (i)	3120	TAN	B	24	N	16	D	10	
		1820		3300	TAN	B	24	N	18	D	10	
		1650		3120	TAN	B	24 / 26	N	16	D	11	
		1820		3300	TAN	B	24 / 26	N	18	D	11	
170	Plate «flat» 2x90x20 + 8x90x16 4 LM.	1650	24000 (i) / 26000 (i)	380-360	3120	TAN	B	24 / 26	N	16	D	12
		1820		380-360	3300	TAN	B	24 / 26	N	18	D	12
		1650		395-375	3120	TAN	B	24 / 26	N	16	D	15
		1820		395-375	3300	TAN	B	24 / 26	N	18	D	15
180	Parabolic 4x90x25	1360	24000 / 26000	400-380	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	10	
		1550		400-380	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	10	
		1360		405-385	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	11	
		1550		405-385	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	11	
190		1360	24000 / 26000	410-390	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	12	
		1550		410-390	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	12	
		1360		425-405	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	15	
		1550		425-405	TAN	B	24 / 26	N	13 / 15	P	15	
200	Plate «flat» 4x90x20 + 6x90x16 4 LM. (2)	1650	30000	395-375	3120	TAN	B	30	N	16	D	15
		1820		395-375	3300	TAN	B	30	N	18	D	15

Les charges indiquées correspondent aux charges supportées par le train roulant / The indicated load capacities stand for load capacity on the suspension.

Tandem «à bielles» correspond à un design routier avec bielles de réglage et de maintien des essieux. / Road design means design with tie rod to retain and adjust axles.

Conserver un espace libre de 100 mm minimum au-dessus des roues. / Keep a minimum travelling free space of 100 mm above the wheel.

(1) Uniquement pour des vitesses inférieures ou égales à 30 km/h / Only for speed equal or less than 30 km/h

(2) Vérifier la disponibilité / ask for availability







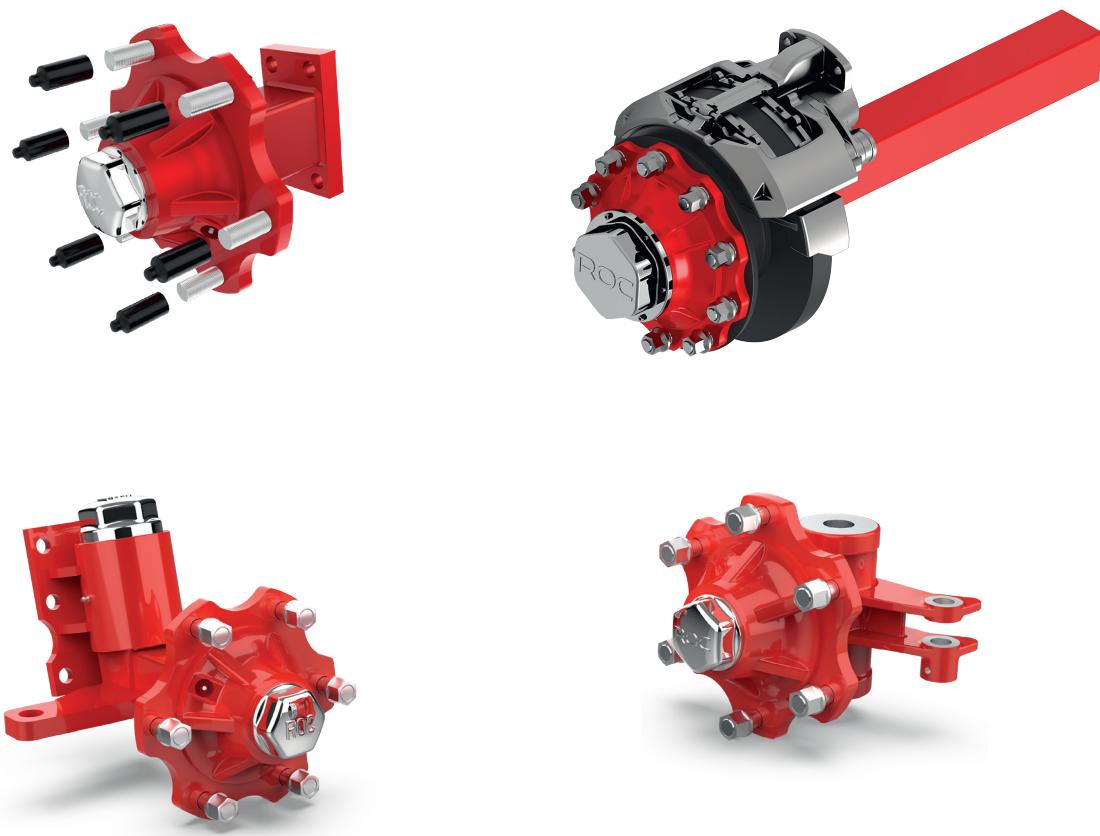






# PRODUITS SPÉCIFIQUES

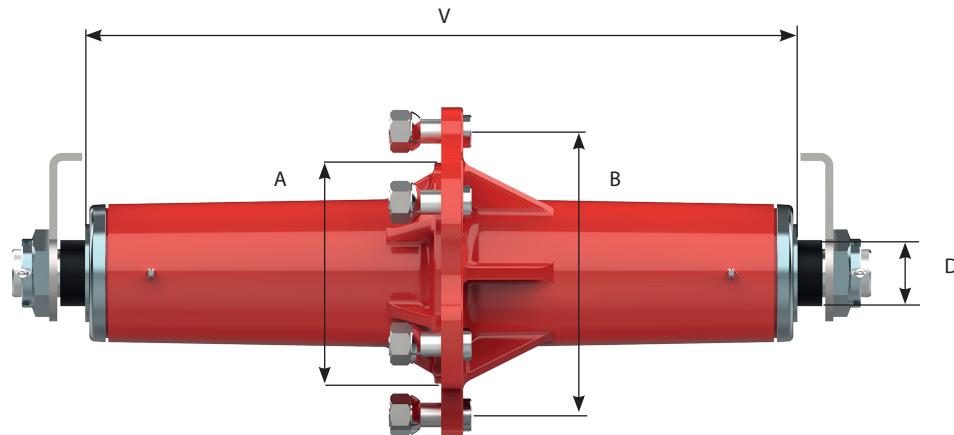
## SPECIFIC PRODUCTS





## MOYEUX FOURCHE

WHEEL HUBS – GABELNABEN – CABAEZA DE TRAILLA



Référence Reference Teil Nr Tipo	Goujons - Nb - Ø Studs - Nr - Ø Bolzen - Nr - Ø Espárragos - N° - Ø	Centrage Stud and PCD Olzen und Lochkreiss Datos y Ataque		Roulements Bearings Lager Rodamiento		Longueur Length Länge Largo	Axe de liaison Axis Achse Eje	Charge Carrying Tragfähigke Carga	
		mm A	mm B	Billes/Balls Kugel/ De Bolas	Conique/Conical Konische/Conicos			Ø mm D	kg 25 km/h
M612300055	4/16x1,5	84	130	X		297	24	300	250
M612300071	5/16x1,5	93	140	X		190	25	1400	1250
M612300020	6/18x1,5	160	205		X	516	35	3000	2700
M612300100	8/18x1,5	220	275		X	516	35	3000	2700
M612300105	8/18x1,5	220	275		X	580	35	4400	4000

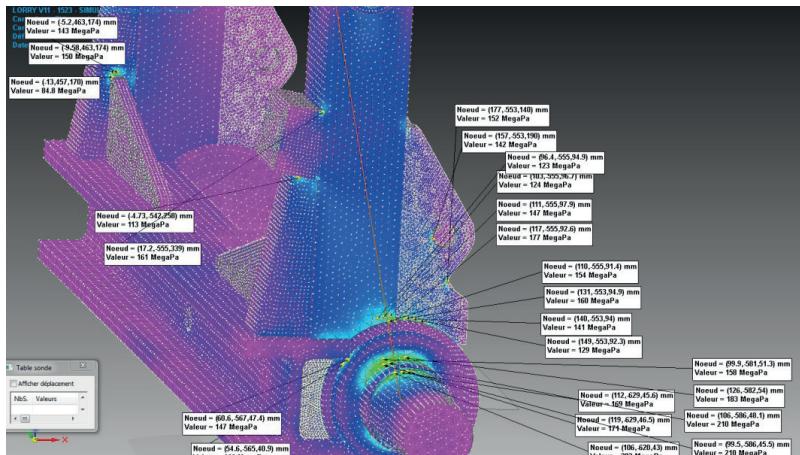
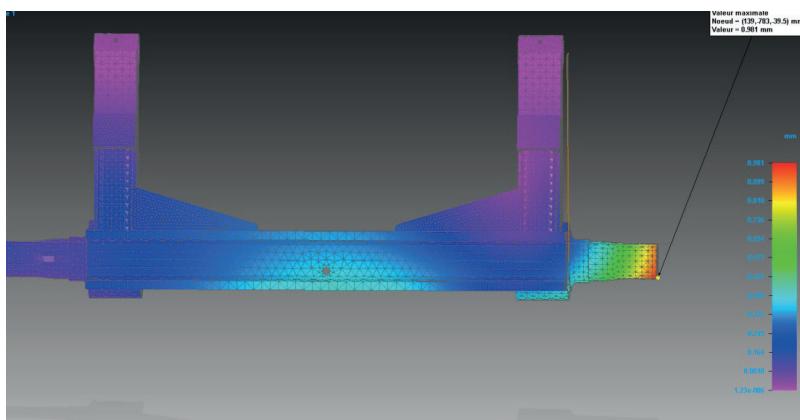
# VOS ESSIEUX À LA DEMANDE

ON DEMAND AXLES – AUF KUNDENWUNSCH – EJES A LA CARTA

**Expert en conception et fabrication d'essieux depuis 50 ans**  
**Axle design and manufacture expert for more than 50 years**

Nous proposons des essieux spécifiques qui répondent à vos exigences techniques en prenant en compte vos contraintes budgétaires.

We are offering the right technical solution at the right price on any specific designed axle.







# MONROC

THE AXLE



**Commercial/Sale :** SONAMIA S.A.S – Parc d'Activités Les Marches de Bretagne – 17-19 rue Anne de Bretagne – 85600 Saint-Hilaire-de-Loulay-France

Tel. (+33)2 72 78 53 00 – Mail: contact@sonamia.fr

**Usine/Plant :** 14, Le Gué au Chaud – 85670 Saint-Etienne-de-bois – France

Tel. (+33)2 51 98 52 07